Ն՝ 860 — 1880 ՅՈՒՆԻՍ 26 ԲԷՆԶԵՆՊԻՀ — ԻԶԻՒՆՃԻՒ ՄԷՆԷ

ԹԷՐԱԶՄԱՆԸ ԷՖԷՐԱՐ

ՄԷՎԱՏՏԸ ԿՕԼԻԹԻԳԻՅԷ ԻԼՄԻՅԷ ՎԷ ՄԻԼԻՅԷ ՎԷ ՍԱԻՐԷՅԻ ՃԱՄԻ ԵԷՎՄԻ ՂԱԶԷԹԱ ՏԷՐ

ԱՊՕՆԷ ԳԻՆԵՐԸ

Մէճիտիյէ 20 ղրուշտան

ՍԹԱՄՊՈԼ ԵԶԻՒՆ

Պիր սէնէլիք	200 ղրուշ
Ալթը այլըգ	100 »
Իւչ այլըգ	55 »

ՎԻԼԱՅԷԹ ԵԶԻՒՆ

Բօսթա իլէ իրսալ օլունճագլար իչիւն

Պիր սէնէլիք	230 ղրուշ
Ալթը այլըգ	120 »
Իւչ այլըգ	60 »

Մէճիտիյէ 1 ղրուշ

ԻԼԱՆԱԹ ԳԻՆԵՐԸ

Պէհէր սաթրը իչիւն

1 վէ 2 վէ 3 ինճի սահիֆէ 5 ղրուշ
4 իւնճիւ սահիֆէյէ . . 2 »

ԻԽԹԱՐ. Պանգա, Շիրքէթ վէ ումուրու սարրաֆիյէյէ այիտ,
2 վէ 3ի ինճու սահիֆէյէրէ 6 ղրուշ
4 իւնճիւ սահիֆէյէ . . 4 »

Զիյատէ միւտտէթ իչիւն իլանաթա այրը բազարլըգ օլուր։

Մէվատտը նաֆիայա տայիր պէնցիէր մէճմանէն զապուլ օլունճագ վէ տէրճ օլունմայան էվրագ, իատէ օլունմայանագ։

Մէճիտիյէ 1 ղրուշ

Իտարէխանէսի վէ մաթպասասը, Սթամպօլոյ Պապը Ալի ճատտէսինտէ էսկի Պապը Զապթիյէ սոգաբը քէօշէսինտէ նումէրօ 8 տէ տիր։ — Ղազէթանըն ումուրու իտարէ վէ թահրիրիյէսինէ այիտ քեաֆֆէյի մէվատտ հագգընտա, Միւտիրի ղազէթա Տիգրան Ճիվէլէկեանա միւրաճաաթ օլունանաղը կիպի, քեաֆֆէյի մէքեաթիպին տախի անըն ճամրնա կէօնտէրիլմէսի իգթիզա էտէր։

ԱՍԻԹԱՆԷ 26 ՅՈՒՆԻՍ

ՀԱԼԸ ՀԱԶԸՐ

Պիր վագըթտան պէրու Էվրոբատան բէք ազ թէլէկրաֆլար կէլմէքտէ օլտուղընտան, նէ Պէրլին գոնֆէրանսը իլէ վէրտիկի գարարըն նէ օլտուղընա, վէ նէ տէ գապկնէթօլարըն վէ տիբլոմաթլարըն մէսաիլի մուալլագա հագգընտա նէ ֆիքրտէ պուլունտուգլարընա տայիր պիր մալիւմաթը սահիհմիշ եօգ տըր։

Հավաս չերքէթիին վէքիլլէրի՝ մի վէրտեէք միհիմմ հավատիս պուլամայորլար, եօգսա պունլարըն վէրտիքլէրի թէլէկրաֆլար մը պուրայա վասըլ օլամայոր, պիլմէյորուզ։

Ընճագ թէլէկրաֆըն պու սիւքիթի վէ խայգըն պիր հավատիս ինթիզարընտա պուլունմայարը, պազը արգատայլարըմզըն խուսուսի թէլէկրաֆլարտան պահս իտէրէք հէր կիւն պիր կէօնա հավատիս վէրմէյէրինէ սէպէպիյէթ վէրմէքտէ տիր։

Պու գապէլտէն օլարագ, իպթիտա Պապը Ալի տիկէր պիր խաթթ թէքլիֆ իտէր իսէ, գոնֆերանսի՝ ամենայնի խաթրը տա միւզաքերէ իթմէք իւզրէ թէքբար թօքլանճաղը, սոնրա բրէնս Հօհենլօհէնին գոնֆերանս գարարընընը իճրասը իչիւն, միւշթերէք պիր հաբէքթատ պուլունմայաճաղընը, վէ յայետ սահր տէվլէթլեր պէօյլէ պիր հարեքէթտէ պուլունուրլար իսենգլէմանիանընն պու իչտէ տօղրուտան տօղրուլա միւնասէպէթի օլմատընտան, գարըշմայաճաղընը պէեան իթմիշ օլտուղու բիվայէթ օլունմուշ իտի։

Պու տէքա տախի արգատաչլըրմըզտան պիրինին պէօյլէ պիր խուսուսի թէլէկրաֆա խսթնատէն վէրտիյի պիր կէօրէ, բրէնս Պիզմարդ, գոնֆերանսըն մուրախասարընա՝ Պապը Ալինին պու տէքա օլսուն զէմանըն նէգաքէթինի անլայարագ թէքլիֆ օլունան չէյլերի իճրա իտէճէյի իւմիտինտէ պուլունտուտունու, վէ ագսի թագտիրինտէ իւրօբանընն էտէճէյի թէշեպպիւսին վէպպայընը իւզերինէ ալամահաղընը պէեան իթմիշ իմիշ։

Պու հավատիս եվվէլճէ վէրիլէն հավատիսէ պիւսպիւթիւն զրտտ վէ մուղայիր տիր։ բրէնս Հօհենլօհէնին իֆատէսի իլէ բրէնս Պիզմարգըն իֆատէսի՝ իքիսի տախ սահիհ իսէ, պիր պիրինէ բէք միւպային տիր։

Բրէնս Պիզմարգըն իֆատէսինտէն անլաշըլմըզընա կէօրէ, Պապը Ալի պու թէքլիֆլերի իճրա իթմէզ եախսատ իտէմէզ իսէ, Էւրօբանընն իճրա իտէճէք պիր բլանը վար տըր քի, օ բլան տա Էւրօբանընն մաէթթէէսսիֆ իճրա իտէճէէի պիր չէյ օլուպ, անճագ պաշգա պիր չարէ օլամատընը հալտէ, Էւրօբա պունուն վէպպալընը Պապը Ալիյէ աթարագ իճրասընա թէչէպպիւս իտէճէք տիր։

Էլհասըլ բրէնս Պիզմարգըն պէեան իթմիյի պու Էւրօբա թէչէպպիւսինին պիր վէպպալը օլմասը, վէ պունա Ալէմանիանընն տախի գարըշմագ նիյէթինտէ պուլունմասը լազըմ կէլիր։ հալ պու քի բրէնս Հօհենլօհէնին իֆատէսի պունուն աքսինի կէօսթէրէյօր։

* * *

Եունան վէ Գարատաղ մէսէլէլերինին եօյլէ բէք գօլայ իճրա օլունուր մէսէլէլերտէն օլմատըղընը Էվրոբա տախի անլամըշտը վէ եախսատ անլամագտա օլմալը տըր։

Պու իքի մէսէլէնին հալլի իչիւն Էվրոբա եալընըզ Պապը Ալիյէ թաղէիգ իթմէքլէ իքթիֆա իթմէյիպ, պունլարընն հալլի չարէլէրինի տիւշինմէքտէ Պապը Ալիյէ մուավէնէթ տախի իթմէյի տիր։

Ջինճքի պու մէսէլէլերի միւշքիլաթա տիւշիւրէն Պապը Ալի օրմայընը, Պէրլին գոնֆերէնսինին հուտուտու թաեին իտէր իքէն ահվալը մահալլիյէ վէ ճինսիյէթը է. հալիյէ բիայէթ իթմէմէսի վէ պէօրէ միւշքիլաթ թէվէլլիտ իտէպլէճէճլինի տիւշինմէմէսիտիր։

Պէօրէ օլտուղու հալտէ Էվրոբա՝ գապահարին հէբսինի Պապը Ալիյէ Եիւքլէթմէյիպ, գապահարին պիր մըգտարրտա քէնտիսինտէ օլտուղունու իթիրաֆ իթմէյի տիր։

Խուսուսի իլէ քի Գարատաղ հուտուտու զաթէն Պէրլին ահնամէսինին թաեին իտտիի սուբէթտէն չըգըպ, ահնամէնին օմատտէսի տէյիշմիշ օլտուղու կիպի, Եունան հուտուտու իչիւն տէ ահնամէտտ գաթի պիր հուտուտա կէօսթէրիլմէտիյինտէն, Էվրոբա պու իքի մէսէլէտտ Պապը Ալիճէ գապուլ վէ իճրասը տահա գօյայ օլաճագ պիր եօլ պուլապիլիր իտի։

* * *

Ռումէլի վիլայաթընտա բուլահաթ իճրասը պու վիլայաթրն նիզամնամէլէրինի թէտգիգ մէմուր օլան գօմիսիոնուն իքմալը վէզայիֆ իթմէսինէ, վէ Էրմէնիսթան վէ Անատօլու բուլահաթընա թէչէպպիւս օլունմասը տախի պունիզամնամէնին թաաթիլաթը լազըմէսի իլէ գապալ, վէ թատտիգ օլունմասընա միւթէվագգէֆ տըր։

Պինանէն ալէյհ չիմտիլիք Պապը Ալինին ըսլահաթճա իճրա իտէճէք հիչ պիր վազիֆէսի եօգ տըր զանն օլունապիլիր։ լաբին հագիգաթը հալ եօյլէ ատ՝ լալ տիր։

Պապը Ալինին պու նիզամնամէլէր պիթինճէյէ գատար տախի իճրա իտէպիլէճէյի ըսլահաթ վարտըր։

Պունլարընն պիրի էմնիյէթ վէ սայիչին մուհաֆազասը տըր։ Ֆանտարմա ուսուլինին գօմիսիոն թարաֆընտան գապալ օլունաճաղընա շիւպհէ օլմատըղընտան, վէ զաթէն չիմտիյէ գատար զապթիյէլէրին կէօրմէքտէ օլտուգլարը իչլերի այրը այրը կէօրմէք իւզրէ ժանտարմա վէ բոլիս վէ թահսիլտար նամլարը իլէ իւչ սընըֆըն թէչէքիլի մուգաբրէր պուլունտուղընտան, պունուն իճրասը իլէ կէրէք բայթախթատա վէ կէրէք Ռումէլի վէ Անատօլուտա ասայիշին թէէմին վէ էմնիյէթին մուհաֆազա իտիրմէսի պիր կիւն կէչիրիլմէքսիզին իճրասը լազըմ կէլէն ըսլահաթտան տըր։

Պապը Ալինին կէրէք մէզբիւր նիզամնամէլէրին գապալ վէ թասաիֆինտէն էվվէլ վէ կէրէք օնտան սօնրա նաղարը արգագաթ վէ էհէմմիյէթէ ալմասը լազըմ կէլէն չէյլերին պիրի տէ թասարրուֆ մատտէսի տեր։

Շիմտիքի հալտէ տօկուն մաաշը բէք չօգ ֆագլա մէմուրլար պուլունտուղու կիպի, իչիթտիյիմիզ կէօրէ Ռումէլի վիլայաթը իչիւն եաբըլըպ, Անատօլույա տախի թաթպիգի միւրատ օլունան նիզամնամէտտ տախի մէմուրլար բէք չօգ կէօսթէրիլմիշ իմիշ։

Թասարրուֆա բիայէթլէ ահվալը մալիյէյի ըսլահ իթմէք տէվլէթին էն էվվէլ միհթաճ օլտուղու պիր չէյ օմաղլա, պու պապտէ հիչ պիր վագթ թէքեասիլ թէէվվուզ օլունմամալը տըր։

Մալիյէ վէ ատլիյէ միֆէթթիչիքլէրինին լազվը հագգընտա չայի օլան բիվայէթ՝ պու իւմիտիմիզի թագվիյէ իսէ յօր։

ՏԱԽԻԼԻՅԷ

Ցիւնքի Ֆոբրն պէեանընա կէօրէ, պու կիւնլէրտէ Ինկիլթէրրա իլէ Ֆրանսա սէֆիրլէրինին զաթը հաղրեթը Շեհրիարի իլէ վուգու պուլան միւլագաթլարընա պիր պէօյիւք էհէմմիյէթ վէրիլմէքտէ տիր։ Էկէր մէզբիւր ղազէթանըն ալտըղը մալիւմաթ սահիհ իսէ, ինկիլթէրրա սէֆիրի Մ. Կօչէն բաղար էրթէսի ագշամը զաթը Շահանէ իլէ եալընըզճա ուզուն միւտտէթ միւքատէմէտտ պուլունմուշ տըր։ Հէր նէ գատար սէֆիրի միւշարիէյհին իշպու միւլագաթտա նէլէր սէօյլէտիյինէ տայիր մալիւմաթը սահիհէ ալընամամըշ իսէ տէ, զանն օլունտուղունա կէօրէ, Մ. Կօչէն տուէլը մուաղզամանըն սիֆէրասը թարաֆընտան իլը տէֆա վէրիլէն միւթթահրտա իւլ մէալ նօթատաքի իչ մէսէլէտէն պահս իթմիշ, վէ մէսաիլը մէզբիւրէնին թէէխիրը հայրինտէն մէմլէքէթ իչլեն նէչէթ իտէն ահվալը ուսուլմիյէ իւզերինէ սուրէթը ճիտտիյէտէ զաթը հաղրեթը Շեհրիեարինին նազարը արգագաթընը ճէլգ իթմիշ տիր։

Պու միւլագաթըն իրթէսի կիւնիւ պապը թէտտապիր իթթիխազ իտիրմիշ օլտուղունտան, պու հալտէ Մ. Կօչէնին իթթիյի լազըրտըր զաթը Շահանէ իւզերինէ հիւսնիւ թէէսիր իթտիյինէ հիչ չիւպհէ օլունամազ։

—Էւրօբա տէվլաթրի բօլմթիգըյէսինտէ՝ Արնավուտըղա կէօնտէրիլէն գօմիսէրլէրին սուլճ ու սայահ մէմուրիյէթլէրինտէ մուվաֆֆագ օլաճագլարընա բէք տէ իւմիտ օլունայոր։ Պունլարընն զայրէթ ու իդտամաթը՝ Արնավուտարընն իֆրաթ տէրէճէճտէ վագը օլան միւտտիյաթը էօնիւնտէ պօչա չըգաճաղը զանն օլունույոր։

—Վիէննատա մուգիմ սալթանաթը Օէնկէյ սէֆիրի Էտհէմ բաշա հաղրեթլերի՝ էլան չէհրը մէզքիւրտէ պուլունան Սրբպհոթան պէյի բրէնս Միլանա վիգիթա վէրմիշ տիր։

Իմբէրաթօր Ֆրանսուա ՀՕզէֆ հաղրեթլերի տախի բրէնսը միւշարէյէյհէ յունիս 28 տէ պիր գիյաֆէթ քէչիտտէ իթմիշ տիր։ Բրէնս Միլան պիր պօղազ խասթալըընա միւպթէլա պուլունտրընտան, աթըպպա թարաֆընտան վագը օլան նասիհֆա իւզերինէ սուլարա կիտէճէքմիշ։

—Մալիւմաթը աթիյէ պու կիւնքի Վոֆտա օգունմուշ տըր։

«Ցիւնքի կիւն Գարատաղ սէֆիրի Ցերսաատէթտէն ազիմէթ էյլէմէք իւզրէ պուլունտուղու եանի Պապը Ալի իլէ Գարատաղ ազրասընտա գաթը մուխապէրաթ իտտիլտիյի չայն օմուշ վէ հաթթա պու չայիանընն թէէսիրաթը իլէ էսհամը ուսուլմիյէ ֆիյաթը էվվէլիսի կիւնքի տիւչիւնիւյինէ իլալէճէն տիւն տախի թէնէզզիլ իթմիշ տիր։

«Հալպու քի պու չայիա քիւլլէյէն պի էսաս օլուպ, Գարատաղ էմարէթի իլէ ինգըթաը մուխապէրէ չէօյլէ տուրսուն, նէզարէթը ճէլիլէի խարիճիյէ արագիի մէթրուքէ հագգընտա Գարատաղ սէֆիրի իլէ սուրէթը մախսուսէտ պիր թէէվիյէի մասլահաթ միզաքէրէսինտէ տիր։

«Թէսվիյէի մաթլուպէյէ տայիր մալիւմաթը մուֆասսալ օմալը, իչիտիլտիյինէ կէօրէ, նէզարէթը ճէլիլէի խարիճիյէ արագիի մէզքիւրէնին գըսմէն թէրքի իլէ գըսմը տիկէրլէտէ մուգապիլ թազմինաթը նագտիյէ թէքլիֆ իլէյօր իմիշ։»

Պիզիմ ալտըղըմըզ մալիւմաթը մախսուսէյէ կէօրէ իսէ, պիր գաչ կիւնտէն պէրու էսհամը տիւշկիւնլիյի՝ պու արա տէվլէրան իտէն բօլիթիգա սէպէպինտէն նէչէթ իթմիշ, վէ ֆագաթ տիւնէ կէլինճէ քօնսօլիտ 10 ղրուշ 22 բարայա գատար էնմիշ իսէ տէ պու սապգ եկնէ 10 ղրուշ 36 բարայա գատար չըգմըշ, վէ էսհամը սարէ տախի գօնսօլիտէ ֆիյաթրընը նիսպէթինտէ թէնէզզիւլ վէ թէրագգի իթմիշ տիր։

—Էրէքլի մատէնինին իմթիյազընը թալէպ իթմէք իւզրէ վէրիլէ իսթիտանամէլէրի թէտգիգ վէ մուայէնէէ մէմուր օլան, վէ պահրիյէ նազրը Բասիմ բաշա հաղրեթլերինին թահրը ըրեասնէթլերինին օլուպ, ազալարը տախի նաֆիա նազրը Հասան ֆէհմի էֆէնտի վէ Թընկըրզատէ եավէր բաշա վէ Դուլումճեան Պետրոս էֆէնտի հազարարթ պուլունան գօմիսիոնը մախսուսըն կէչէնտէ պիրինճի տէֆա իճթիմա իթտիկնին ադտէմճէ եազմըշ իտիք։ Ալտըղըմըզ մալիւմաթը մէմուսուգէյէ կէօրէ, մէզքիւր գօմիսիօն պու կիւն տախի Նաֆիա նէզարէթի տաիրէսինտէ իքինճի տէֆա ալարագ ադը իճթիմա իտէճէք տիր։

—Թահքիմէի իսթինաֆ հուգուգգրսմը պիրինճի սընրքի զապթ քեատիպլէրինտէն ճէմալ պէյ էֆէնտի տաիրէի մէզքիւրէ միւտտահիմմիմ մուավինլիքի սանիլիյինէ թային օլունտուղու իչիտիրմիշ տիր։

—Պաղլ նամ պէյլիք վաքօրու միւհիմմաթը ասքէրիյէյի համիլ օլարագ վէ իդմիտտէն պիր մըգտար գուրա նէֆէրաթը ալարագ Բրէվէզէէ կէօթիւրմէք իւզրէ տիւն ագշամ Ցերսաատէթ լիմանընտան հարէքէթ իյլէմիշ տիր։

—Ռիվայէթէ կէօրէ Ալէքօ բաշա Էվրոբայա սէյահաթ իթմէք իչիւն իսթիտասընտա պուլունտուղու բուլսաթա տէսթրէս օլտուղունտան, պիր գաչ կիւնէ գատար օլ ճանիպէ ազիմէթ իտէճէք իմիշ։

—Ցիւն սապահ Զաքմագճըլար եօգուշունտա պիր մուհաֆիր արապասընըն հայմանը իւրքմէսի իլէ, զիյատէ գօշմայա պաշլամըշ, վէ եօլտա պիր գաչ քիչիյէ չարբարագ մէճրուհ իյլէմիշ տիր։

—Եէնի քէօյտէն Ցթէնեայա գատար մուգատտէմա քիւշատ օլունարագ գըսմը քիւլլիսի խիթամ պուլան չօսէ թարիգինին թէվիյէ օլունմայան գըսմը ճիւզիսինին տախի ինչաթրնա եադընտա պաշլանաճագ իմիշ։

—Ռումէլի Հիսարը մէզարիսթանը էօնիւնտէքի բրսթըմը կէչիմէզ պիր հալտէ խարապ օլտուղու ճիհէթլէ, պունուն թամիրի իչիւն պէչինճի տաիրէի պէլէտտիյէ միւտիրիյէթինին թահրը նէզարէթինտէ օմագ իւզրէ Էմիրկեան պաղչէսինտէ կէլէճէք հաֆթա պիր գօնսէր վէրիլէճէյի իշիտիլմիշ տիր։

—Խրտիվը սապգ իսմայիլ բաշա հարէմինին Զանագ գալէտէն իզմիրտէ տօղրու հարէքէթ իթտիրլերի եազըլըշ իտի։ Պատէհու միւշարիէյհ Իսմայիլ բաշա թարաֆընտան վարիտ օլան պիր թէլէկրաֆ իւզերինէ հարէմը մէզքիւր Նաբօլիյէ ավտէթ իթմիշ տիր, վէ օրաեա միւվասէլէթ իթտիրլերինէ տաիր թէլէկրաֆ տախի կէլմիշ տիր։

Իզմիրտէ պու գատընարը իգամէթինէ մախսուս պիր մահալ թէտարիք օլունունճայա գատար Նաբօլիտէ իգամէթ իտէճէքլեր իմիշ։

—Աթինա կազէթալարընտա օգունտըրընա կէօրէ, Եունանիստանտա թէտարիքեաթը հարպիյէ քէմալը կէրմի իլէ իլերի կէօթիւրիւմէքտէ օլուպ, հաթթա կէօնիւլիւէր տախի եազըմտաղ պաշլամըշ, վէ Էբիր վէ Թէսալիա օլան Ռումիլրը պիլէ Եունանը կիպի կէօնիւլիւ գապուլ վէ գայտ իթմէք իչիւն թահրիրի ասքիր իտարէխանէլէրինէ էմր ու միւսաատէ օլունմուշ տըր։

Ցերսէսթը թէտարիք օլտուղը մալիւմ օլան 40.000 նէֆէր ասքիրի Եունանիյէնին պիլճիւմէ էսլիհա վէ միւհիմմաթ վէ երղագ վէ էշեաի սարէսի՝ մէճլիսի մէպուսանըն իճթիմանտան էվվէլ հաղրբլանաճագ, վէ մէճլիսի մէպուսանըն իճթիմաը տախի՝ գրաւը Էվրոբասան ավտէթինէ վէ հուտուտա մէսէլէսի իւզերինտէ օլան պիլճիւմէ միւշքիլաթը տիւվէլը միւթէվասսըթէ մարիֆէթի իլէ թէսվիյէսինէ վապէսթէ օլաճագ տըր։

—Թէրէսէլէնդիզատէ միւթէվէֆա իսմայիլ բաշանըն գէրիմէսի տիւնքի կիւն վէֆաթ իթմիշ, վէ մալիքէ օլտուղու քիւլլիյէթի ագչէ վէ էմլաքընը տաիրէսի միւտիրինէ թէրք իյլէմիշ տիր։

—Բանտամիա վէ թէաթրօ միսլլիս ճէմիյէթլէրտէն մահ պէ մահ պէչէր լիրա ալընմասընա պու գէրրէ շեհր էմանէթինճէ գարար վէրիլմիշ տիր։

—Թէլէկրաֆ գավասլարընա ատէճմանտա օլտուղու վէճհ իլէ պու գէրրէ պիր իւնիֆօրմա իսմայի նէզարէթճէ միւթեսավէր իմիշ։

Քեզալիք թէլէկրաֆ հուրուֆաթը լլա իշարէթլերինճէ պաղը ըսլահաթ իճրա օլունտուղու խապէր ալընմըշ տըր։

—Պունտան մուգատտէմ կէօմրիւքտէն չըգան եշեարլրն պաղըսը իչիւն մէճիտիյէ 19 վէ պաղըսը իչին տէ 20 ղրուշ իւզերինէ բուսսամալընմագտա իքէն, իչիտիլտիյինէ կէօրէ, պու գէրրէ ճիմլէթեն մէճիտիյէնին քէմաֆիս սապգ 20 ղրուշա ալընմասընա գարար վէրիլմիշ տիր։

—Ռումմ մատաթտան իտիլէն թէկղիլաթ մէքքէ՝ վէ Մէտինէնին իքրամիյէլի Թապիր օլունան թախսիսաթընա տախի չումուլի պուլունտուղու ճիհէթլէ, մէզքիւր շեհրլեր վէքիլլերինտէն էլլի ալթմըշ քիչի տինքի կիւն պաշ վէքիլ բաշա հաղրեթլերինէ միւրաճաաթ իտէրէք, իչպու թէնզիլաթը գապուլ իտէմէյէճէքլերինի պէյան իթմիշլեր տիր։

ԳՈՒՐԻԷ ՏՕՐԻԱՆ

Գուրիէ Տօրիան կազէթասընըն միւտիրի Մ. Ճանքէթրի հագգընտա պու կիւնքի Վոֆտա մալիւմաթը աթիյէ կէօրիւլմիշ տիր։

«Ալտըղըմըզ մալիւմաթա կէօրէ, պու քէրրէ Սօֆիյատան Ցերսաատէթէ ավտէթ իտէն Գուրիէ Տօրիան միհթասը միհթասը Մ. Ճանքէթրի Պուլկարիսթանա իքինճի սէյահաթընտա Պուլկարլար թարաֆընտան պիրինճի տէֆատան տահա զիյատէ իհթիրամլէ գապուլ օլունմուշ տըր։

«Վարնա վէ Պայբրդ վէ Ռուսճուգ չէհրլերինտէ վէ Սօֆիյա գատար եօլ իւզերինտէ քէօյ վէ գասապալարընն Պուլկար մէմուրլարը իյէ միւթեպէրթանը վէ պէլէտիյէ մէպուսլարը թարաֆընտան խսթիգպալ օլունարագ զիյաֆէթլեր վէրիլմիշ վէ նուռթլար խրատ օլունմուշ տըր։ Էլհասըլ Պուլկարար տավախ միլլիլերինի կազէթասընտա թասահուպ իտէն զաթա մուամէլէի չիւքրկիւզարիի էյֆա իյլէտիքլերի կիպի, Սօֆիյատա բրէնս տախի մուամիլէյհի տէրճէճէի նիհայէտէ հիւրմէթլէ գապուլ իթմիշ տիր։

«Մուամիլէյհին ֆօթօկրաֆ բէսմինտէն պինլերճէ նիւսխէ պիւթիւն Պուլկարիսթանտա նէշր ու թէվզիի դելընմըշ տըր։

«Պուլկարիսթան մէպուսան մէճլիսի տախի Մ. Ճանքէթրիյէ թէշէքքիւրէն կէչէնլերտէ պիր գէրթա չիֆթլիք վէտտիկ կիպի, պու տէֆա տախի մուամիլէյհէ պու նամէն մախսուս իրսալ իտէրէք՝ հիչ օլմազսա աղ պիր միւտտէթ իչին գապալ իթմէքլերինի թէմէնին իթմիշլեր՝ ամբր։

—

Միւշարիէյհ խրիմեան Սրբազան հաղրեթլերի Բաթրիգխանէ եէ պիր գրթա մուֆասսալ թէլէկրաֆ քէշիտտէ իտտրէք, վանտա գահթ վէ ումուրը սարէրէք հագգընտա մալիւմաթ վէրմիշ վէ լաղըմ օլան մահալլերէ հայվանաթ իրսալ օլունտուղունու պէեան իթմիշ տիր։

—

Ճումաա կիւնիւ ընդհանուր ժողով տավէթ օլունմայա գարար վէրիլմիշ տիր։

—

Անատօլու գահթզէտէկեանընա իտտէ օլմագ իչիւն թէրթիպ օլունան իքրամիյէլի բիյանգօնուն պիլէթլերի պու տէֆա Ցերսաատէթտէ քեային պանգալարտա ֆիրուխթ իտիլմէկէ պաշլամըշ օլտուղու կիպի, գալաթատա քէօբրիւ պաշընտա Գուլագսրզեան Մարգար էֆէնտինին 33 նօմէրօլու սարրաֆ տիւքքեանընտա տախի սաթըլմագտա օլտուղունտան, մէզքիւր պիլէթլերտէն միւպայէա իթմէք իսթէէն միլլէթտաշլարըմըզընը մէզքիւր տիւքքեանա միւրաճաաթ իթմէլերինի սուրէթը մախսուսէտտ թավսիյէ իտէրիզ։

—

Թարաֆընմըզա պէյան օլունտուղունա նաղարէն, Շապին Գրահիսար Գաւառական ժողովու՝ Բաթրիգհանէտէն կէօնտէրիլէն մէրխասալըգ նամգէտ ճէտվէլի հագգընտա իթիրազաթտա պուլունարագ, տիկէր պիր ճէտվէլ կէօնտէրիլմէսինի թէմէննի իթմիշ տիր։

—

Մէրտինտէն Բաթրիգխանէէ վարիտ օլան էվրագը բէսմիյէէ կէօրէ, մահալը մէզքիւրտէ գահթըն չիտտէթլէ տէվամ իթտիյինտէն տօպալը իտտէ իրսալ օլունմասը թալէպ օլունմագտա տըր։

—

Իչիթտիկիմիզ կէօրէ, Սիվաս վիլայէթի տախիլինտէ քեային թօրմուս գարիյէսի իմամ վէ իսլամ մուխթարլարը վէ էհալիսի՝ Բաթրիգ Ամեն. Ներսէս Սրբազան հաղրեթլերինէ պու տէֆա մահզէր գըլըգը պիր թէլէկրաֆ քէշիտտ իտտրէք, մահուտ Մէհմէտ Ալի ալէյհինտէ չիքայէթ իթմէքտէ, վէ մուամիլէյհին՝ մէնաֆիի չախսիյէի զայրը մէչրուասընը թէէմին իթմէք իչիւն մէճլիսի իտարէէտ երինէ ազա օլմադա մուվաֆֆագ օլտուղունու, վէ շիքայէթճիլէր իւզերինէ թաղէիգ իճրա իթմէք վէ զապթ իթտիկի թարլալարը մուխթարատան գուրթարմագ իչիւն Գարս մուհաֆիրինի իսլամիյէ գոմիսիոնընն բիյասէթինի էլէ կէչիրմիշ վէ պու հալտէ Գարս մուհաֆիրինի թօրթուլու գարիյէսինէ իրսալ իտուպ, էհալիին թարլալարընը անլէրէ թախսիս իթտիրմիշ օլտուղընը պէեան իթմէքտէ տիրլեր։ Գարիէէի մէզքիւրէ էհալիի իսլամիյէսի հիւքիւմէթ գօնպղընա միւրաճաաթ իտէրէք, իսթիտաի ատալէթ իթմիշլեր իսէ տէ, Մէհմէտ Ալի էֆ. նամուս վէ տին ալէյհինտէ պիր թագըմ հէզէեան իթմիշ վէ մէրգումանը տեօյերէք ներտիվանտէն աշաղը աթմըշ վէ գաֆալարընը եարմըշ տըր։

Բաթրիգի միւշարիէյհ հաղրեթլերի պու թէլէկրաֆընը սուրէթինի ալտըրբպ, պիրի Ցախիյէ վէ տիկէրի Ատլիյէ նէզարէթլերինէ խիթապէն իքի թագրիր եազմըշ տըր։

ԻԼԱՆ

Տօգթօր Հէքիմեան էֆէնտինին թագսիմ սօգաղընտա 8 նիւմէրօյու խանէսինտէ սալը։ Ճումաա վէ բազար կիւնլերի եօյլէնէ պիր սաաթ գալընճայա գատար խասթալարը գապուլ, վէ ֆուգարալարը տախի մէճճանէն թէտավի իթմէքտէ օլտուղու իլան օլունուր։ 15—5

ԷՎՐՕՊԱՆԸՆ

ԵԷՆԻ ԹԷՇԵՊՊԻՍՍԱԹԸ

Էվրոպա տէվլէթլերի պու կիւնքի կիւնտէ էէնիտէն Շարգըն էթրաֆքնը ալզա, պունուն իլէ մէշղուլ օլմադտա տըրլար։

Ռուսիա իլէ Ալէմանիա պէյնինտէքի խուսուսմէթ, Ալէմանիա իլէ Ավսթրիա պէյնինտէքի իթթիֆագ, Ֆրանսա իլէ Ալէմանիա պէյնինտէքի ըէգապէթ, ինկիլթերրանըն Ասիաի վասթիտէ Ռուսիանըն Ջին հուտուտունտաքի թէշէպպիւսաթը հարպիյէլերի, հաթթա պու իքի տէվլէթի պէյնինտէքի ըէգապէթ տախի գալէ ալընմազ օլուպ, պիւթիւն Էվրոպա Շարգ իշլերի իլէ ուղրաշմադտա տըր։ Շարգ մէսէլէսի պու կիւն պիր մէսէլէ ումումիյէ տիր։

Մալիւմ տիր քի, Հէրսէք իսթիալընը իպթիտաի զուհուրինտէն Պէրլին ահնամէսինին ադտը կիւնիւնէ գատար իքի իւշ սէնէ բայաբայ պիւթիւն Էվրոպա Շարգ մէսէլէսի իլէ ուղրաշըգտան սօնրա, նիհայէթ պու ահնամ՝ պու մէսէլէյէ խիթամ վիրուպ, պիր թարաֆտան ահնամ իֆրա օլունմադտա իքէն, պիր թարաֆտան տա հէր տէվլէթ քէնտի իշի իլէ ուղրաշմադտա իտիւ։

Պէրլին ահնամէսինին ադտընտան տիւնէ կէլինճէյէ գատար, հէր նէ վագթ Շարգ մէսէլէսինտէն պահս օլունույօր իտի խէ, պիւթիւն Էվրոպա տիբլօմաթլարը Պէրլին ահնամէսինին պու մէսէլէյի պիր չօգ վագթ իչիւն թէսքին իթտիյինտէն պահս իտէյօրլար իտի։

Իշին հագիգէթինի անլայապէլէն պաղը պիթարաֆ քիմսէլէր իւէ մաթպուաթը էքսէրիսի՝ պու ահնամէնին Շարգ մէսէլէսի կիպի գարըշըգ պիր մէսէլէյէ խիթամ վէրէճէք պիր մէսէլէ օլմատրընը պէէանտան կէրի տուրմամըշլար իսէ տէ, օ ահնամէնին ադտընա չալըշմըշ օլան տէվլէթլէր բիճալը՝ պու ահնամէյի վիդայէ իտէճէքլէրինի վէ պու ահնամէնին Շարգ մէսէլէսինի հալլ իթմիշ օլտուղունու մուսիրրանէ մէյատանա գօյմադտա իտիլէր։

Ահճագ պու ահնամէ զաթէն բէք չօգ ահքամ վէ թէֆէրրուաթը հավի օլուպ, պունլարըն պաղրը տա ատէթա տիւշինիւլմէէրէք վէ ահվալը մահալլէյէ նազարը իթիպարա ալընմաեարադ գարարլաշըրըմըշ օլտուղունան, հալա իֆրա օլունմամըշ տըր։

Պու կիւն էանի ինկիլթերրա դապինէթօսունուն թէպէտտիւլի իւէ պէրաբէր, Էվրոպա թօբլանըպ, մէգքիւր ահնամէնին իֆրա օլունմամըշ օլան պէնտլէրինի իֆրա իթտիրմէէ գալագըշմը տըր։

Ահճագ Էվրոպանը պու թէշէպպիւսատէն մադսէտի՝ Պէրլին ահնամէսինի իֆրա իթմէք մի, եօգսա զաթէն նազրս օլան պու ահնամէյի պօզուպ, Շարգ մէսէլէսինի պիր սուրէթը գաթիյէտէ հալլ իտէճէք տիկէր պիր ահնամէ ադտ իթմէք մի տիր։ Իշթէ պուրասը անլաշըլմայօր։

Էկէր մադսէտ Պէրլին ահնամէսինին թէմամը իւէ իֆրասը իսէ, պու ահնամէնին իֆրասը գալմըշ հիւքմէրինին քեաֆֆէսինի իֆրա իթտիրմէէ գալագըշմադ իճապ իտէր իսի քի, պունարտան տա պաղրսընը իֆրասը Պապը Ալիյէ այիտ պաղրսընը կիպի, պաղրընը իֆրասը տա Պուկարիսթան վէ Շարգի Ռումելի վէ Ռումանիա վէ Ռուսիայա այիտ տիր։

Պէրլին ահնամէսի ահքիամընտան՝ իֆրասը Պապը Ալիյէ այիտ օլուպ տա էլան իֆրա օլունմայան եանընը Գարատաղ հուտուտու իւէ էրմէնիսթան ըսլահաթը տըր։

Ահճագ պունլարտան Գարատաղ հուտուտունը թէսվիյէսի հագգընտա Պապը Ալինին պիր թագսիրաթը օլմայրպ, պունուն թէէխիւրիւ Գարատաղա վէրիլմէսի գարարլաշըրըլմըշ օլան եէրլէր էհալիսինին Գարատաղլըլարտան տահա գուվվէթլի օլմասը վէ Գարատաղլըլարը տէվլէթը, Օսմանիէ թարաֆընտան թախլիյէ օլունան եէրլէրի իշղալէ միւգթէտիր օլամամալարը՝ մէսելէեի շիմտիյէ գատար թէէխիր իթմիշ տիր։

Պունունա պէրապէր, Պապը Ալի միճէբրէտ մէսելէեի թէսիրլ իշիւն գօնթ Գօրթի վէսաթէթի իւէ թէքլիֆ օլունան միւպատելէեի տէ գապուլ իտիւպ, Գարատաղ պաղգա մահալլէր թախլիյէ իթտի։ Գարատաղլըլար պունլարընը տա իշղալինէ միւգթէտիր օլամատրլար իսէ, գապահաթ Պապը Ալինի՞ն մի տիր։

Լաքին Պապը Ալի երինէ Էրօբանընը արդուսընա մուխալէֆէթ իթմէմէք իչիւն պու կիւն տախի Արնաուտլարը գանտրրմայա ատէմլեր կէօնտէրիյօր։ Հալ պու քի պունտան էվվէլ պու եօլտա իթմիշ օլտուղու պիր թէշէպպիւս՝ տէվլէթին պիր միւշիր ղայպ իթմէսինէ սէպէպ օլմուշ տըր։

Էրմէնիսթան մէսելէսինէ կէլինճէ, վագտա պու պապտէ Պապը Ալի թարաֆընտան ըսլահաթը մաթլուպսէեէ կէրէյի կիպի կէրմի իւէ վէ ճիտտի պիր սուրէթտէ թէշէպպիւս օլունմամըշ տըր։

Պէրլին ահնամէսի Էրմէնիսթան իչիւն ըսլահաթ իֆրասընը էմր իթտիյի կիպի, Ռումելի վիվայէթլերի իչիւն տախի նիզամաթը մախսուսսէ թէրթիպինի էմր իտիյօր։ Էրմէնիսթան ըսլահաթընը իֆրասընը Պապը Ալինին էլինէ պըրագմըշ իսէ, Ռումելի վիլայաթը նիզամաթընը թէտգիգինի տէ մուսթէլիթ պիր Էվրոպա գոմիսիօնունա հէվալէ իթմիշ տիր։ Պապը Ալինին Էրմէնիսթան ըսլահաթը հագգընտա կէօսթէրտիի թէէխսիւրի, Էվրոպա տէվլէթլերի տախի Ռումելի վիլայաթընը նիզամաթը հագգընտա կէօսթէրիպ, գոմիսիօն անճագ պու տէֆա իճթիմա իտէպիրմիշ տիր։

Պապը Ալի Էրմէնիսթան ըսլահաթը հագգընտա չիմտիյէ գատար թէէխսիւրաթ կէօսթէրմիշ իսէ տէ, պու տէֆա պունա ճիտտի սուրէթտէ կիրիշէճէյի անլաշըլմադտա տըր։ Հաթթա Պէրլին ահնամէսի՝ պու ըսլահաթըն թէրթիպ վէ իճրասընը Պապը Ալինին էլինէ պըրագմըշ իքէն, Պապը Ալի պու խուսուստա տախի Էվրոպայա նէզարէթ հագգընը վիրէրէք, Էրմէնիսթանտա իճրա օլունմադ իւղրէ թէրթիպ իտէճէյի նիզամաթի տախի Էվրոպալըլարտան միւրէքքէպ օլան մուխթէլիթ գոմիսիօնա արզ իտէճէյինի պէյան իթմիշ տիր։

Ցիմէք օլույօր քի, պու մուխթէլիթ գոմիսիօնուն Ռումելի վիլայաթը հագգընտա օլան նէզարէթ վէ միւտախէլէ սէլահիյէթլերի՝ Անատօլու վէ Էրմէնիսթան հագգընտա տախի թէվսի օլունմուշ տըր։

Մատամ քի պու նիզամնամէլէր մուխթէլիթ գոմիսիօն նազարը Խէտգիգինտէն կէչիպ, էհալի թարաֆընտան տախի իհթիյաճաթ վէ ահվալը մահալլէյէ կէօրէ թատիլ օլունանճադ տըր։ պունլարըն կէրէք ումումի էհալիյի վէ կէրէք Էվրոպայը մէմնուն իտէճէք պիր սուրէթտէ օլաճաղընտա չիւպհէ եօգ տըր։

Պու նիզամնամէնին իճրասընը իսէ նիզամնամէնին քէնտիսի թէէմին իտիյօր։ չինքի մէմուրլար իսթէտիքլէրի կիպի հարէքէթ իթմէյէ սէրպէսթ օլմայրպ, էհալի թարաֆընտան միւնթէխապ սէրպէսթ մէճլիսլէրին նէզարէթ ու թէֆթիշի ալթընտա պուլունաճագլար տըր, վէ էհալի նիզամնամէսինին թէմամը իւէ իճրա մուհաֆազասընա տիգգաթ իտիպիէճէք տիր։

Էլհասըլ Պապը Ալի Պէրլին ահնամէսինին պու պապտէքի հիքմինիւ իճրա իթմէքտէն հիչ պիր վագթ իսթինքեաֆ իթմէյիպ, հէր վագթ պունուն իճրասընա չալըշմըշ իսէ տէ, հէր նասըլ իսէ իշ բէք էսասը թուհթուլմամըշ օլտուղունտան, իճրասընա միւպաշէրէթ օլունմանընը սըրասը շիմտի կէլմիշ օլույօր։

Պունունի իչիւն Էվրոբանընը պու պապտէքի թէշէպպիւսիս ինանիյէթ նամընա պիր թէվասսութ ատտ օլունապիլէճէյինտէն, պու պապտէ պիր տէյէճէյիմիզ եօգ տըր։

Ահճագ Գարատաղ վէ Եունան մէսելէլերինտէ մագսէտ պու եօլտա անլաշըլմայրպ, Էվրոբա պու իքի մէսելէնին հալլինի թէսհիլ իթմէնին չարէլերինի տիւինեճէք եէրտէ, պիրաք պունլարը տահա պէօյիւք միշքիւլաթա տիւշիւրէճէք հարէքէթտա պուլունմուշ տըր։

Եօգարըտա տէտիյիմիզ կիպի, Պապը Ալի Գարատաղ մէսելէսինի հալլ իչիւն հէր ֆէտաքէարլըղը կէօզէ ալմըշ օլտուղու հալտէ, կէօրտիւյիւ միշքիւլաթտան տօլայը պու մէսելէյի հալլէ միւգթէտիր օլմատըղընտան, Էվրոբա պու մէսելէյի՝ Պապը Ալիյի թազեիգ իթմէքլէ տէյիլ, պէլքի օ միշքիւլաթը տէֆ իտէճէք թէտպիրլեր արամաղա հալլ իտէպիլիր։

Լաքին Էրօբա տախի միւշթէրէք նօթա իլէ Պապը Ալիյի պու մէսելէլինին հալլինէ թաղեիգ իթտիքտէն սօնրա, պունուն Պապը Ալինին էլինտէ օլմատըղընը անլայարագ, տիկէր պիր թարիգ տիւշինմէէ մէճպուր օլմուշ տըր, քի օ տա թէրքինէ դարար վէրիլմիշ օլան եէրլէրէ պէտէլ Պոեանա նէհրինէ գատար օլան եէրլէրլէ Ցուլլինօնուն վէրիլմէսինտէն իպարէթ տիր։

Նէ ֆիտտէ քի պունուն իճրասը տահա զիյատէ միւշքիլաթա ուղրայաճաղընտան, Պապը Ալի էվվէլճէ գարարլաշըրըլմըշ օլան եէրլէրին թէէլիմինէ չալըշմայը տահա էհվէնն կէօրմիւշ տիր։

Եունան մէսելէսինէ կէլինճէ, Եունան հուտուտունուն թաատիլ ու թէվվիյէսի՝ Պէրլին ահնամէսինին ահքեամընտան օլմայրպ, Էրօբանընը պիր արզուսունտան իպարէթ օլմազլա, պունուն իճրասը հէր հալտէ տէվլէթը Օսմանիյէնին հիւսնի ըզասընա միւթէվադգգի իտի։

Պու մէսելէնին շիմտիյէ գատար հալլ օլունմամասընա եալընըզ Պապը Ալի սէպէպ օլմայրպ, վագտա տէվլէթը Օսմանիյէ թարաֆընտան պէօյիւք պիր ֆէտաքէարլըգ կէօսթէրիլմիշ իսէտ, Եունան թարաֆընտան տախի վագը օլան թալէպին միւպալաղասը՝ պու իքի տէվլէթին մէսելէեի պէյնիրինտէ թէսվիյէ իտէպիլէճէրինէ մանի օլմուշ տըր։

Հէր հալտէ Եունանը տէվլէթը Օսմանիյէտէն եէր իսթէմէէ հիչ պիր հագգ ու սէլահիյէթի օլմատըղը, վէ Պապը Ալինին Եունանա մահզա Էրօբանընը խաթրը իչիւն արազի վէրմէէ բազի օլտուղու տախի ունուտուլմամագ լազըմ կէլիր իսի։

Պունտան մատտա Պապը Ալի պէօյիւք պիր ֆէտաքէարլըղը կէօզէ ալըպ, Եունանը մէճմուն իթմէէ բազի օլախտի պիլէ, Եունանը իսթէտիյի արազիտէն պիր մըգտարընը թէսլիմինտէ Գարատաղ հուտուտունտա կէօրիւլէն միշքիլաթըն կէօրիւլէճէյի անլաշըլմըշ օլտուղունտան, պու տա Պապը Ալինին էլինտէ տէյիլ իտի տիմէք տիր։

Էվրոբա՝ Շարգտա սուլհ ու ասայիշի մուհաֆազա իթմէք նիյէթիմէսինտէն տէ մագսէտ պու իսէ, պու մագսէտէ Պալգանլարը Օսմանը ասքէրի էլինտէ պուլունմասընտան, վէ Պուլկարիսթանը իչինտէն պիր ասքէրի եօլ կէչմէսինտէն վաղ կէչիլտիյի կիպի, Գարատաղ վէ Եունան հագգընտա Պէրլին ահնամէսինին գարար վէ իխթիարը տախի թէպտիլ օլունարագ, պու իքի հիւքիւմէթի գան տէօքիւլմէսինէ սէպէպկիյէթ վէրիլմէքսիզին մէմնուն իտէճէք պիրէր թարիգ պուլունապիլիր, վէ թէվասսութ իտուպ հէր թարաֆը մէմնուն իտէրէք պէյնիէրինի թէէլիֆ իտէպիլիրլեր իտի։

Հալ պու քի նէ՝ միշլեէրէք նօթատա Գարատաղ մէսելէսի հագգընտա, նէ՝ Պէրլին գօնկրէսինին գարարընտա Եունան մէսելէսի հագգընտա էօյլէ պիր թէվասսութ կէօրիւնմէյիպ, պիլաքս Էվրոբա պու իքի մէսելէնին էն կիւճ պիր սուրէթտէ հալլինի թալէպ իթմէքտէ տիր։

Պու իսէ Պէրլին ահնամէսինին իճրասընը տէյիլ, պէլքի պու ահնամէնին պիւսպիւթիւն պօզուլմասընը, վէ սուլհ ու ասայիշին մուհաֆազասընը տէյիլ, պէլքի Ռումելի գէթասընին թէքրար աթէչլէր իչինտէ գալմասընը ինթաճ իտէպիլիր։

Էվրոբանընը պու տէֆքիր պու թէշէպպիւսաթընտան թէվէլլիւտ իտէպիլէճէք նէթայիճէի տէ տիկէր պիր պէնտը մախսուս իլէ պէյան իտէճէյիզ։

ԱՐՆԱՈՒՏԼՈՒԳ ԵՈՒՆԱՆ

Վէ

ԴԱՐԱՏԱՂ

Բէչթանընը Գրէսքօնսան կազէթասը Պէրլինտէն պու իւչ մէմալիք հագգընտա աթիէքի մէգալէի մուֆասսալյի ալմըշ տըր։

Գօնֆէրանս բէք չօգ զահմէթ չէքմէքսիզին Մ. տը Ֆրէսինէնին թէքլիֆլէրինի գապուլ իտէրէք, տէյիլ քի Եունանիսթանընը հուտուտունու թասհիհ իթմիշ իլա տէվլէթը միշարիլէյհայէ արազիլէր պախշ իթմիշ տիր քի, պու սուրէթլէ Եունանիսթան գրալըը՝ Պապը Ալինին հուգուգը հիւքիւմրանիսինտէն չըգան մէմլէքէթլէրին են պախթիյարը, էն գուվվէթլիսի վէ էն զիյատէ նուֆուսլուը օլաճագ տըր։ Եունանիսթան Պէրլինտէ իճթիմա իտէն տիրլօմաթլարընը գուլլանդգարը գալէմ վասէթասըյլա, Էրիրի, Թէսալիյը, Օլիմբ տաղընը, Եէնի Շեհիրի, Եանէայը ալաճագ տըր, վէ պունլար արթըգ Եունանը օլաճագ տըր։ Պու էեալէթտէ 40000 միւրեպպա քիլօմէթրօ արազի օլտուղու կիպի, 800,000 նուֆուս տա էհալի վար տըր։

Եունանլըլարըն եէնի գրալըը պու կիւնտէն իթիպարէն 81000 միւրեպպա քիլօմէթրօ արազի իւէ 2,200,000 նուֆուսը էհալիյէ մալիք տիր, չիմտիյէ գատար 12,000 տէն իպարէթ օլան նիզամիյէ օրտուսը, պունտան պէօյէ 40000 նէֆէր օլաճագ տըր։ էկէր եէնի իհադ օլունանճագ էեալէթտան ալընմասը միւմքին օլան ասքէր տախի հիսապ օլունուր իսէ, ասաքիրի նիզամիյէ 60—70000 նէֆէրէ պալիզ օլուր, վէ 100,000 նէֆէր գատար իհթիյաթ վէ մուսթահֆըզ ասքէրի տէ պու հիսապ տախիլինտէ տէյիլ տիր։

Հէր նէ գատար պու գուվվէթլէր վար իսէ տէ, Եունանիսթան եարա եալընը գօնֆէրանսըն գարարլարընը իճրա իթտիրէպիլէճէք մի տիր։

Իշթէ պուրասը պիզճէ շիպհէյի տիր։ տիվէլը մուազամանընն նէյաթ ու մէգասիտինէ մուխալէֆէթ իթմէք իչիւն չօգտան պէրու սիլահլանմըշ օլան Արնաուտ էյալէթլէրինտէ 30000 քիլօմէթրօ մէտաֆէ մահալլէ գատար աթէչը իսեան զաթէն եանմագտա տըր։ հէմ բրէնս Նիգօլանընն վէ հէմ տէ գրալ ժօրժ հազրէթլէրինին միւտտախյաթը ալէյհինտէ մուհարէպէ իթմէք իչիւն 25—30000 Արնաուտ սիլահլանմըշ տըր։ Գարատաղը, Արնաուտ վէ Ռում՝ հէվսի պիրպիրիյլէ թուքուշուպ գավկա իտէճէքլէրինտէ չիպհէ եօգ տըր։ Պալգան չէպհի ճէզիրէսինին Արնաուտլուգ գըթասընտա աղ վագթտան 200,000 քիլի մուգաթէլէյէ պաշլայաճագ տըր։ Էվրոբա պուրասընը տիշիւնմիշ մի տիր։ Էվրոբա մէմուլ իտէ՞ր մի քի, Թիւրքիա՝ էլինտէքի սիլահ ալընտրգտան սօնղրա, պիզզաթ քէնտիսի մէզքիւր մուհարիպլէրին արասընտա թէվասսութ իթսին, վէ Պէրլինին Բացէվիլ սէրայընտա միւզաքէրէ թրապէզասընին էթրաֆընտա վէրիլէն գարարլարը իճրա իլէսին։ Պէօյլէ պիր խայալաթտա պուլունմագ իչիւն Թիւրքիանընը բէք չօգ թահամմիւլի օլտուղունա տա ենանմալը տըր։ խուսուսիյէ պու սըրատա Մակէդոնիա իւէ Շարգի Ռումելինտէ Պուլկար իթթիհատը հարէքէթլէրի կէօրինմէքտէ, վէ իւք թօբ բաթլայընճա Պապը Ալինին՝ Ռուսիա թէչվիգաթ վէ թէրթիպաթըյլա վուգուսա կէլէճէք պիր Պուլկար թաարրուզունա տա մուգավէմէթ իթմէյէ մէճպուր օլաճաղը իհթիմալտէն պահտ պուլունմամագտա տըր։ Պու հալլէրտէն շու նէթիճէ հուսուսէ կէլիյօր քի, Պալգանլարտա՝ Ավսթրիա Մաճարիսթան տէվլէթի սէիրճիլիքտէն չըգըպ արթըգ մէզքիւր իթթիհատը Պուլկար հարէքէթիալէյհինտէ իճրաի մուամէլէ իթմէսի լազըմ կէլէճէք տիր։

Շուրասը իթիրաֆ օլունմալըտըր քի, Ռուսիա՝ Այսթէֆանօզ ահնամէսինտէն պէրու Էվրոբայը բէք ուսթալըգլա օյնաթմագտա տըր։ Ցէվլէթը միշարէլէյհանընը թասավվուր՝ վէ թէրթիպ էյլէտիկի իչպու Պուլկար միւնազասը շիպհէսիզ օլարագ հուսուլէ կէլէճէք, վէ Ռուսիա սիկարասընը եագըպ պու միւսատէմէնին նէթայիճինէ պէքլէյէճէք տիր։ Ռուսիանընն Պալգան միւթէրիլէրինտէն պիրի Եանի Սըրպիսթան՝ չիմտիյէ գատար Ռուսիա իւէ օլան իթթիֆագը եիւզիւնտէն քէնտիսինէ նէյէր օլտուղընը անլամըշ օլմալը տըր։ Բըրէնս Միլանընն էլան Վիէննայա կիտուպ, Ավսթրիա իմբէրաթօրընա միւսաֆիր օլմասընա պագըլը իսէ, Պէկկրատտա Ռուսիա իթթիֆագընտան հուսուլէ կէլէն մաղարրաթընն ֆարգ ու թէմմիզ օլունտըղը ֆարգ օլունապիլիր։ Էկէր Սըրպլըլար 1878 յուլիս 13 թարիխլի ահնամէ իւէ էլէ կէչիրտիքլէրի ահվալը ճէտիտէյի մուհաֆազա իթմէք իսթէրլէր իսէ, արթըգ Ավսթրիա-Մաճարիսթանտան պաշգա քէնտիլէրինէ միւթթէֆիգ արամամալըտըրլար, զաթէն ահվալը մէգքիւրէ տէ՝ տէվլէթը միշարէլէյհանընն իթթիխաղ էյլէմէկի բօլիթիգասընտան նէչէթ իթմիշ տիր։ Վէ էկէր հըսս օլունտըղը վէճհէ Պալգան չէպհի ճէզիրէսինտէ գանը վաքտալար պաշլը իսէ, պու իքի հիւքիւմէթլէր եանի Ավսթրիա իւէ Ռուսիանընն սիլահլարը ասայիշ՝ ու ինթիզամը իպգա իթմէկէ քիֆայէթ իտէճէքլէր տիր, վէ ֆիքրի ֆէսատ օլմայան հիչ պիր մէլլէթին տէ իշպու մուամէլէի միւթթէֆիգանէտէն գօրգուսու օլմայաճագ տըր։

ԱՅՂԱՆԻՍԹԱՆ

Յունիս 27 թարիխլի Ֆէապիլտէն Թայմս աթիէքի թէլէկրաֆ քեշիտէ օլունմուշ տըր։

«Վուգուսաթը ճարիյէնին խիւլասասընը հէր հաֆթա սիզէ թէպլիղ իտիլտիքճէ, էլպէթտէ՝ հալը շուրիշ ու իսթիալտէ պուլունան շու մէմլէքէթին թանզիմ ու թէնսիգի բէք աղը իլերլէմէքտէ օլտուղընա Ինկիլիզ էհալիսինին ճանը սըգրլաճագ, վէ Ֆէապիլտէ Ինկիլիզ օրտուսընը մէմուրիյէթի խիթամ պուրմուշ տըր տէյու՝ հավատիս ալմաղա սապրսըզլըգա պէքլէմէէ հագգը օլաճագ տըր։

«Հէր նէ գատար իշղալ ու խութիլանընն իւք կիւնլերինտէ չօգ վագթ դայպ իտիլմիշ վէ Եագուպ խանընն ազը լազըմ կէլմիշ իսէ տէ, տիկէր պիրինի անընն եէրինէ նասպ իթմէլի իտիք։ Ագիղանլըլար իւք տէֆա մաղլուպ օլուպ եըլկընըղա տիւշար օլտուգլարընտա, վէ պիզիմ միւնասէպաթըմըզ տա պիւթիւն պիւթիւնէ պօզուլմազտան էվվէլ, պիզ հեր հանկը ըէխսինթիխապ իտիպ Ագիղանիսթանա էմիր թային իթմիշ օլսա իտիք, պիլա մուխալէֆէթ գապուլ օլունուր, վէ էմիրսիզլիք զէմանընտա վուգուսա կէլէն մուխթարալարընն էօնիւ ալընմըշ օլուր իտի։

«Մամաֆիհի պու ֆրսաթ գաչըրըլմըշ օլուպ, գըշ տախի իսթէ կէլտիկինտէն վէ դէկտեմբր այընտա տա իխթիլալլար զուհուր իթտիկինտէն, մէսելէնին հալլի տահա զիյատէ կիւճէյմիշ տիր։

«Պատէհու Ապտ-իւլ-Բահման խան մէյտանա չըգըպ, էկէր պունուն միւտտախյաթը իսթիմա օլունմագտըզը ըէտտ իտիլմիշ օլսա իտի, ատէթա պիր զէվզէքլիք օլմուշ օլաճագտը։ Մէսաֆէնին ուզագըը իւէ մուխապէրաթն աղբրրընընտան մաատա, ինկիլիզ վիւքելսաընընն թէպէտտիւլի տախի թէէխխիւրաթը վագտայէ սէպպիյէթի վէրմիշ օլտըղընտան, ժէնէրալ Ցթուարթա վէ եախսատ բօլթիգա մէմուրը Մ. Լըբէլ կրիֆֆինէ հիչ պիր ղայրէթսիզլիք գապահաթը աթֆ օլունմամագ։

«Լիէվմ թահամմիւլ լազըմ կէլիպ, հէր քիմ էսասը պիր թէսվիյէի մէսելէեէ արզու իտէր իսէ, բօլիթիգա մէմուրիյնի իւէ ասքէրի գօմանտանլարընն ալէյ անէքի իճրաի մուամէլէ իթմէլէրինէ արզու իթմէմէլի տիր։ Էկէր Ապտիւլ Բահման իւէ պիր իթթիֆագընն հուսուսլի միւքինսիզ իսէ, եէնիտէն պիր թէէխխիւր վուգուսընընն չիւպհէ իթմէմէլի տիր։ Օ հալտէ Եագուպ խանը էմիր թային իթմէք լազըմ տըր։ Զիրա պու խան Ապտիւլ Բահմանընն էն գուվվէթլի բագիպի տիր, վէ էհալինին տէ թէվէճճիհ վէ մուհապպէթինէ մաղհար օլմուշ տըր։

«Ֆէապիլտէ տէվամը պիր հիւքիւմէթ թէէսիս օլունմատըգճա, օրտուսու կէրի չաղրմագ՝ բէք միւնասէպէթսիզ պիր շէյ օլուր։ Պու հիւքիւմէթսիզլիք պէօյլէ մէյատանտա իւքէն ինկիլիզ օրտուսու կէրի չաղրըլըր իսէ, պիզիմ էն ալա տօսթումուզ օլան գապիլէլէր պիլէ մէզքիւր օրտունուն իւզերինէ հիճումիտճէքլէր տիր։ զիրա մէրգում գապիլէլէր պու մուամէլէ իւէ Ֆէապիլինն իլերտե զիմամը խարէսինի էլէ ալաճագ օլան էմիրին նաղարը թէվէճճիհ ու մուհապպէթինի ճէլպ իթմիշ՝ օլաճագլար տըր։

«Ինկիլիզ հիւքիւմէթինին իպթիմաթամ գըլըգլը եաղարընը Բահրիրթա Ապտիւլ Բահման խանն ճէվապը տինքի կիւն վիրուա իթմիշ տիր։ Բիվայէթ օլունտուղունա կէօրէ, իշպու ճէվապանմէնին միւնտէրիճաթը՝ սահիպինին սաֆվէթ վէ խալիսէթի իւզերինէ չիւպհէլէր իթտիրիյօր։ Խանը միշարիլէյհ կէրէք Մ. Լըբէլ կըրիֆֆինէ եաղարընը իշպու մէքթուպտա վէ կէրէք մէմլէքէթ խիթապ իյլէտիկի թահրիրաթը ումումիյէսինտէ՝ հիւքիւմէթ թարաֆընտան աչըգ իպարէ իւէ քէնտիսինէ խապէր վէրիլէն վէ Գանտահար սանճաղընընն ապրճա պիր վալի իտարէսինտէ պիր էյալէթ եարբլարընընա տպէր օլան վագտայը վէ կանտահագ ահնամէսի մուճիճինճէ էյալէթը մէղ-

քիւրէ հուտուտունքն թայինինի պիլմէմէզլիկէ վուրմագտա տրը։

Ապտիւլ Բահման խան՝ իշպու ճէվապնամէսինտէ ինկիլիզ հիւքիւմէթինին եաղտրը թահրիրաթքն իպարելէրինի զիբը ելմէքտէ իսէ տէ, Գանտահարա տարը օլան իպարաթը սիւքիւթլէ կէչմէքտէ տիր, վէ բէտէրի ցօսթ Մուհամմէտ նէ գատար ա-բարզիյէ սահիպ իտի իսէ օ գա-տար արազիյէ մալիք օլաճաղընը կէրէք մէզքիւր ճէվապնամէսին-տէ վէ կէրէք էհալիյէ խիթապ իյլէտիկի թահրիրաթը ումումի-եէսինտէ պէեան ելմէքտէ տիր։

Գէօյլէ պիր ճէվապքն իւզէրի-նէ, Գանտահարա կելմէեէ հա-զրէտնան Հաշիմ խան իլէ Ապ-տուլլահ խան գօրգու վէ թէլաշա աիւշէրէք, վէ Գանտահարքն էինէ գեապիլէ իլհագ օլունմասընտան գօրգարագ, իբի կէճէ էվվէլ կիլ-զի գապիլէսինին իգամէթ ելմ-տիկի մէմլէքէթէ ֆիրար ելմիշ-լեր տիր։

Ցիկէր խուսուսաթտա Ապտիւլ Բահման խանքն մէքթուպը չայա-նը մէմնունիյէթ տիր։ Ումման-լէյհ՝ ինկիլիզ հիւքիւմէթինին թէքիֆ ելմտիկի չէրաթի սաֆ-վէթը գալալէ գապալ իտէճէ-կինի պէեան ելմիշ տիր։ Ապտիւլ Բահման խան՝ ինկիլիզ մուրախ-խասլարը.յա սան պիր ելմիւաֆ վէ ելթիֆաղ հուսուլէ կէթիրիպ ագա ելմէք իչիւն սէրիան ֆիւ-հիսթանքն Բարվան չէհրինէ ա-զիմէթ ելմէք նիյէթինտէ օլտու-զունու թէպլիղ իյլէմիշ տիր։ Է-միրի միշարէլէյհին նիեաթը հա-գիգիեէսի հագգընտա չիմտիքի հալատ բէք չօգ զանիեաթ վէ ֆարզիեաթա կիրիշիլէպիլիր։ Լա-քին անընա օլաճաղ միանասէպա-թրմբզտա հէր հալտե բէք զիյա-տե իհսիեաթը տավրանմալըզը։

Գու սրբատա ֆիւհիսթանտա ասայիշ ու խսթիրահաթ պէրքէ-մալ օլուպ, Ապտիւլ Բահման թա-րաֆընտան էեալելթը մէզքիւրէեէ բէք չօգ մէքթուպլար վիրուտ ելմիշ տիր։ Խանը միշարէլէյհ իշպու մէքթուպլարընտա պէեան իտիյօր քի, էհալինին հէր գա-պիլէ վէ սընրքտան վէ հաթթա ինկիլիզ հիւքիւմէթինտէն մէք-թուպլար վէ տավէթնամէլէր ախզ ելմիշ տիր, վէ ֆիւհիսթանա կելմէք իւզրէ այն 24 ինճի կիւ-նիւ խանապատտան հարէքէթ ելմ-էք նիյէթինտէ տիր։

Ինկլիթիլէր՝ Եագուպ վէ եախօտ Մուսա խան ֆրգալարընքն մէն-ֆաաթնա օլարագ, պազը մու-խալիֆին բուէսասը թարաֆընտան թէշվիգ օլունուպ, Մէյտան նահիյէսինտէ քիւլլիյէթ իւզրէ զէտելէնիպ, թամիր օլունմագ ի-չիւն պիր լիմանա չէքիլմիշ տիր։

—=—

Բուսիատա նէչը օլունան ելսմի ըսթաթիսթիգլէրէ կէօրէ, կէչէն մայիս այընտա Բուսիա մէմալի-քինտէ 2451 հարիգ վուգու պուլ-լուպ, պունլարտան 292 սի գաս-տէն վէ 992 սի տրգգաթսրզլրգ էսէրի օլարագ խյգա իտիլմիշ, վէ 1211 հարիգին էսպապը թահ-գիգ օլունմամըշ տրը։ 142 հա-րիգտէն վուգուա կէլէն զարարքն մրգտարը մէճհուլ իսէ տէ, գու-սուր 1309 հարիգին վէրտիյի խա-սարաթ 3,885,000 բուպլի թանմին օլունույօր իմիշ։

—=—

Սիյամ սէգիրինին Բարիստէն Լօնտրայա հարէքէթինտէն էվվէլ ճիւմհուրիյէթ բէիսի Մ. Կրէվիյէ պիր եատիկեար օլմագ իւզրէ, միւ-շարելէյհին քէրիմէսինէ Սիյամ գը-բալեցալարընա մախսուս պիր զի-գը.յմէթ ելգիսէ թագտիմ ելմիշ տիր։

—=—

Ցէյլէ Թելէգրաֆին բիվայէթինէ կէօրէ, Բուսիա օրտուսու Թէքէ թիւրքմէնլէրի թարաֆընտան պիւսպիւթինին պօզուլուպ, բիւ-ճաթա մէճպուր իտիլմիշ, վէ ըՍ-գօպլէկ օրտուսու պահրը Հա-զէզ իւզէրինտէ վագը մէվագիի միւսթահքմէեէ սրզընմըշ տրը։

—=—

Լօնտրատան Նյոյ Ֆրոյ Բրեոթ կազէթասընա չէքիլէն պիր թէ-լէկրաֆ մէալինէ կէօրէ, Հայֆա-տա իսլամլար իլէ Խրիսթիանլար պէյնինտէ էնտիշէյի մուճիպ օ-լաճագ սուրէթտէ միանազաթ վէ միւճատէլաթ զուհուր ելմէք-լէ, ինկիլիթերրանընը Ագ տէնիզտէ պուլունան ՊԷՐԼ նամ պիր գրեթ թօք տուպասը Սուրիա սահիլինէ տօղրու հարէքէթ իյլէմիշ տիր։

—=—

Պու կիւնլէրտէ Բրուսիատա պիր թազմ քէօյլիւլէր քիւչիւք պիր կէօլիւ գուրուլմագ իզրէ ելմրաի ամէլիյաթ ելմէքտէ իքէն, կէօլիւն տիպինտէ վէ պաթագլարքն իչինտէ պիր տէմիր դասա քէչֆ իտէրլէր ի-սէ տէ, պունու ելմրաճ իչիւն ուղ-բաշտրգճա աղբրլրընտան տահա զիյատէ պաթաղքն իչինէ պաթ-մագտա օլտուղունու կէօրուիւ-լէրինտէն, տէրհալ օ թարաֆլար-տան պիր մաքինա թէտարիք ի-տէրէք, պունուն վասէթասը.յա տըշարբէա ալմըշլար տրը։ Գա-սանքն իչի ալթուն իլէ մէմրու օ-լուպ, զանն օլունտուղունա կէօ-րէ 1812 թարիխինտէ Ֆրանսըզ-լար Բուսիատան ավտէթ իտէր ի-քէն, մէզքիւր գասայը պու կէօլ-տէ սագլամըշլար իմիշ։

—=—

—Վ«ֆ»տա օգունան պիր մէք-թուպտա օգունտուղունա կէօ-րէ, կէչէնտէ նիւզուլ իտէն չիտ-տէթլի եաղմուրլար էանասընտա Պրուսատա պազը մահալլէրէ եըլ-տրբրմ տիւշտիւյիւ կիպի ճիվար մահալլէրէ տախի ճէվիզ պէօյիւ-լիյիւնտէ տօլու եաղմըշ տրը։

—=—

Պիր գաչ Մըսըր կազէթալարը-նքն մուղայիրի նիզամ նէչրիյաթլա-ընտան տօլայը խարիճիյէ նէգա-ելթի թարաֆընտան իլղա օլուն-մալարը իւզէրինէ, մէզքիւր կազէ-թալարքն մուհարբիրլերի մէմալի-քի էճնէպկիյէտէ նէչը օլունան Ա.դ- Ս-ֆ-ը- վէ Էլ Շ-ր նամ Ա-բրապ կազէթալարընտա Մըսըր հիւքիւմէթի ալէյհինտէ պէնալէր տերճ ելմէքտէ օլտուգլարընտան, Մըսըր խարիճիյէ նէզարէթի մէզ-քիւր իքի կազէթանքն տախի Մը-սրրա տուխսուլինի թահթը մէմ-նուիյէթէ ալմըշ տրը։

—=—

Պուլկարիսթանտա վէ Բու-մէլիի Շարգիտէ մուհաճիրիյինին գալմըշ օլան եէթիմ վէ պիքէս չօճուգլարընը թօքլամագ մէմու-րիյէթի իչիւն հիւքիւմէթը Սէնիյէ թարաֆընտան օրալարա մէմուր-լար կէօնտէրիլտիյի խապէր ալընմըշ տրը։

—=—

Իզմիրտէ պու հաֆթա զար-ֆընտա եիւզ պին լիրա այընը ելէ իւչ թիճճար ըզնարը իֆլաս ելմիշ օլտուղունտան, ախզուլ-թաճա տուրկունլուգ զուհուրա կէլմիշ տիր։

—=—

Էվրօբա գօմիսիօնու սայր կիւն-քի ելմիմանտա վիլայէթ մէճլի-սը իտարէլէրինին թէչքիրինէ գա-լար վէրիպ, իշպու մէճլիսլէրէ վալիլէր բիյասէթ իտէճէք, վէ մուսլիմէլիճ տաիրէլէր բէիսլէրի իլէ բուէսաի բուհանիյէնին աղա պուլունաճաղը կիպլի, վիլայէթին մէճլիսի ումումիսի աղալարընտան վալինին ինթիխապ ելմտիյի զի-վամ տախի մէզքիւր մէճլիսլէրտէ աղալրգ իտէճէքլէր տիր։

Գօմիսիօնքն մէզքիւր ելմրաի-ընտա՝ վիլայաթտան հէր կիւն գօմիսիօնա վիւրուտ իտէն ար-զուհալարքն նազարը տրգգաթա-ալընըպ ալընմայաճաղը մէսէլէսի տախի թէղէքքիւր օլունմուշ վէ ֆագաթ պունա պիր գարար վէրի-լիպ վէրիմէտիյինէ տայիր խապէր ալընմամըշ տրը։

—=—

Խարիճիյէ նազրը Ապտին բա-շա հազրէթլէրինին Արնաուտ ռուէսասընա կէօյա թէշվիգ եօլ-լու պիր թահրիրաթը ումումի-եէ իրսալ ելմտիկինէ տայիր պիր հավատիս վէ պու թահրիրաթքն պիր տուրէթի պազը կազէթալար-տա կէօրիւլմիւշ իսէ տէ, պէօյլէ պիր թահրիրաթքն նազրը միւ-նասիպ գէօրմէմէզ իմիշ։

—=—

Միտիլլիտէն Թրուէ կազէթասը-նա եազըլըրընա կէօրէ, Մօլիվօ գազասընտա քեային Բաքի գա-րիյէսինտէ Խրիսթիյան էհալի քիլիսէնին գուրպինտէ պիր գամ-բանա ասմըշ իսէ տէ, պու խուսուս Միւսլիմանլարա խօշ կէօրիւնմէ-տիյինտէն, մերգուման թօքլա-նըպ գամբանանքն իւսթիւնէ հիւ-ճիւմ ելմիշ վէ պու պիզիմ ատէթ-տէն տէյիլ տիր տէյէրէք, գամբա-նայը եէրէ աթմըշլար տրը։ Խը-րիսթիանլար գայմագամ միւ-բահաթ ելմիշ օլմաղա, մումա-իլէյհ՝ հուրրիյէթը էֆքեարընտան վէ պիթարաֆլրընտան նաչի պիզ-զաթ գամբանայը քէնտիսի եէրի-նէ գօյմուշ, վէ Միւսլիմանլարա՝ պունտան պէօյէ պու առէթ գա-րիյէտէ մէրի օլաճագ տրը տէյէ-րէք, էն էվվէլ գամբանայը քէն-տիսի չալմըշ տրը։

—=—

Ֆրանսանքն Մօնրէլիե չէհրին-տէ ալաֆրանկա յունիս 26ընճը կիւնիւ Թրպպիյէ Թալեպէսի՝ խօ-ճալարընտան պիրի իլէ վագը օլան պիր գեյլու գալլէրինտէն տօլայը պէօյիւճէք պիր արպէտա չըգար-մըշլար իսէ տէ, ասքէր վասէթա-սը իլէ պու արպէտա մէքս օլուն-մուշ, վէ մէքթէպը Թրպպիյէ Թահ-թը նէզարէթէ ալընմըշ տրը։

—=—

Սրպիսթան բրէնսի՝ բրէնս Մի-լան մէմալիքը էճնէպկիյէյի սէյ-եահաթա չըգմըշ օլուպ իշպու սէյեահաթը պիր գաչ հաֆթա սիւրէճէյի ճիհէթլէ, էանաի ղայ-պուպէթինտէ քէնտի սէլահիյէթը թամմէսինի մէճլիսը վիւքէյա իհալէ ելմիշ օլտուղունու՝ բրէնսը միշարիլէյհ ալաֆրանկա յունիս 26ընճը կիւնիւ թարիխիյէ պիր պէեաննամէ նէչը իտէրէք իլան ելմիշ տիր։

—=—

Նէուշատրը Մէլանիք մուխպիրի հայտուտլուգ հագգընտա մալիւ-մաթը աթիյէյի վէրմէքտէ տիր։

«Եիւղ քիշիտէն իպարէթ պիր հայտուտ պէօլիյու մէշհուր ֆեա-զիմ վէ Լէօնիտաս սէրկէրտէլէրին գօմանտասընտա օլտուղու հալտե, յունիսին իլք կիւնլէրինտէ Գաս-թօրիա գազասընտա Շուրու-բիցա նամ գասապաեա կիտ-ըէք միտիրին գօնաղընը մու-հասէրէ ելմիշ տիր։ Հալ-տուտլար քէնտիլէրինէ 1700 լի-րա թէէտիյէ օլունմասը իչիւն միտիրէ ճէպր ելմիշլէր վէ հէմ տէ մախտումունու ալրպ տաղա կէօթիւրէրէք թախլիյէսի իչիւն քիւլլիյէթլի պիր մէպալղ թալեպ ելմէքտէ պուլունմուշլար տրը։

«Ցիկէր պիր հայտուտ պէօ-լիյիւ Գալամարիատա բէվէնի-գիա գարիյէսի իւզէրինէ հիւ-

---

ՄԻԻԹԷՖԷՐԻԳԱ

Բուսիատա բօլիթիգա դապա-հաթլըլարը չիմտիյէ գատար սու-բէթը մախսուսէտէ թէչէքքիլ իտէն տիվանը հարպ հուզուրուն-տա մուհաքէմէ օլունմագտա ի-քէն, պու տէֆա ինֆրաաթ գօմի-սիօնու բէիսի ժէնէրալ Լորիս Մէ-լիգօֆքն թէքլիֆի իւզէրինէ, պունլարքն մուհաքէմէլէրինէ տի-վանը հարպտա պագբրմայրպ, ատլիյէ տաիրէսինտէ թէչէքքիլ իտէճէք սիվիլ պիր մահքէմէ հու-զուրընտա մուհաքէմէ օլունմալ-ըընա գարար վէրիմիշ տիր։

—=—

Զին հիւքիւմէթի թարաֆըն-տան ինկիլթերրայա ալթը գըթա զըրհը սըքարըշ օլունմասը Բու-սիայա խայլը թէլաշը մուճիպ օլ-մուշ տրը։

—=—

Գրօնշթատտան Զին սուլարընա հարէքէթ իտէն պիր թօք տու-պասը Ֆինլանտիա քէօրֆէզինտէ պիր Ցանիմարգա սէֆինէսի իլէ միւսատէմէ էյլէտիյինտէն, մէզ-քիւր թօք տուպասը ֆէվգելատէ զէտելէնիպ, թամիր օլունմագ ի-չիւն պիր լիմանա չէքիլմիշ տիր։

—=—

Բուսիատա նէչը օլունան ելսմի ըսթաթիսթիգլէրէ կէօրէ, կէչէն մայիս այընտա Բուսիա մէմալի-քինտէ 2451 հարիգ վուգու պուլ-լուպ, պունլարտան 292 սի գաս-տէն վէ 992 սի տրգգաթսրզլրգ էսէրի օլարագ խյգա իտիլմիշ, վէ 1211 հարիգին էսպապը թահ-գիգ օլունմամըշ տրը։ 142 հա-րիգտէն վուգուա կէլէն զարարքն մրգտարը մէճհուլ իսէ տէ, գու-սուր 1309 հարիգին վէրտիյի խա-սարաթ 3,885,000 բուպլի թանմին օլունույօր իմիշ։

—=—

Սիյամ սէգիրինին Բարիստէն Լօնտրայա հարէքէթինտէն էվվէլ ճիւմհուրիյէթ բէիսի Մ. Կրէվիյէ պիր եատիկեար օլմագ իւզրէ, միւ-շարելէյհին քէրիմէսինէ Սիյամ գը-բալեցալարընա մախսուս պիր զի-գը.յմէթ ելգիսէ թագտիմ ելմիշ տիր։

—=—

Ցէյլէ Թելէգրաֆին բիվայէթինէ կէօրէ, Բուսիա օրտուսու Թէքէ թիւրքմէնլէրի թարաֆընտան պիւսպիւթին պօզուլուպ, բիւ-ճաթա մէճպուր իտիլմիշ, վէ ըՍ-գօպլէկ օրտուսու պահրը Հա-զէզ իւզէրինտէ վագը մէվագիի միւսթահքմէեէ սրզընմըշ տրը։

—=—

Լօնտրատան Նյոյ Ֆրոյ Բրեոթ կազէթասընա չէքիլէն պիր թէ-լէկրաֆ մէալինէ կէօրէ, Հայֆա-տա իսլամլար իլէ Խրիսթիանլար պէյնինտէ էնտիշէյի մուճիպ օ-լաճագ սուրէթտէ միանազաթ վէ միւճատէլաթ զուհուր ելմէք-լէ, ինկիլիթերրանընը Ագ տէնիզտէ պուլունան ՊԷՐԼ նամ պիր գրեթ թօք տուպասը Սուրիա սահիլինէ տօղրու հարէքէթ իյլէմիշ տիր։

—=—

Պու կիւնլէրտէ Բրուսիատա պիր թազմ քէօյլիւլէր քիւչիւք պիր կէօլիւ գուրուլմագ իզրէ ելմրաի ամէլիյաթ ելմէքտէ իքէն, կէօլիւն տիպինտէ վէ պաթագլարքն իչինտէ պիր տէմիր դասա քէչֆ իտէրլէր ի-սէ տէ, պունու ելմրաճ իչիւն ուղ-բաշտրգճա աղբրլրընտան տահա զիյատէ պաթաղքն իչինէ պաթ-մագտա օլտուղունու կէօրուիւ-լէրինտէն, տէրհալ օ թարաֆլար-տան պիր մաքինա թէտարիք ի-տէրէք, պունուն վասէթասը.յա տըշարբէա ալմըշլար տրը։ Գա-սանքն իչի ալթուն իլէ մէմրու օ-լուպ, զանն օլունտուղունա կէօ-րէ 1812 թարիխինտէ Ֆրանսըզ-լար Բուսիատան ավտէթ իտէր ի-քէն, մէզքիւր գասայը պու կէօլ-տէ սագլամըշլար իմիշ։

—=—

—Վ«ֆ»տա օգունան պիր մէք-թուպտա օգունտուղունա կէօ-րէ, կէչէնտէ նիւզուլ իտէն չիտ-տէթլի եաղմուրլար էանասընտա Պրուսատա պազը մահալլէրէ եըլ-տրբրմ տիւշտիւյիւ կիպի ճիվար մահալլէրէ տախի ճէվիզ պէօյիւ-լիյիւնտէ տօլու եաղմըշ տրը։

—=—

Պիր գաչ Մըսըր կազէթալարը-նքն մուղայիրի նիզամ նէչրիյաթլա-ընտան տօլայը խարիճիյէ նէգա-ելթի թարաֆընտան իլղա օլուն-մալարը իւզէրինէ, մէզքիւր կազէ-թալարքն մուհարբիրլերի մէմալի-քի էճնէպկիյէտէ նէչը օլունան Ա.դ- Ս-ֆ-ը- վէ Էլ Շ-ր նամ Ա-բրապ կազէթալարընտա Մըսըր հիւքիւմէթի ալէյհինտէ պէնալէր տերճ ելմէքտէ օլտուգլարընտան, Մըսըր խարիճիյէ նէզարէթի մէզ-քիւր իքի կազէթանքն տախի Մը-սրրա տուխսուլինի թահթը մէմ-նուիյէթէ ալմըշ տրը։

—=—

Պուլկարիսթանտա վէ Բու-մէլիի Շարգիտէ մուհաճիրիյինին գալմըշ օլան եէթիմ վէ պիքէս չօճուգլարընը թօքլամագ մէմու-րիյէթի իչիւն հիւքիւմէթը Սէնիյէ թարաֆընտան օրալարա մէմուր-լար կէօնտէրիլտիյի խապէր ալընմըշ տրը։

—=—

Իզմիրտէ պու հաֆթա զար-ֆընտա եիւզ պին լիրա այընը ելէ իւչ թիճճար ըզնարը իֆլաս ելմիշ օլտուղունտան, ախզուլ-թաճա տուրկունլուգ զուհուրա կէլմիշ տիր։

—=—

Էվրօբա գօմիսիօնու սայր կիւն-քի ելմիմանտա վիլայէթ մէճլի-սը իտարէլէրինին թէչքիրինէ գա-լար վէրիպ, իշպու մէճլիսլէրէ վալիլէր բիյասէթ իտէճէք, վէ մուսլիմէլիճ տաիրէլէր բէիսլէրի իլէ բուէսաի բուհանիյէնին աղա պուլունաճաղը կիպլի, վիլայէթին մէճլիսի ումումիսի աղալարընտան վալինին ինթիխապ ելմտիյի զի-վամ տախի մէզքիւր մէճլիսլէրտէ աղալրգ իտէճէքլէր տիր։

Գօմիսիօնքն մէզքիւր ելմրաի-ընտա՝ վիլայաթտան հէր կիւն գօմիսիօնա վիւրուտ իտէն ար-զուհալարքն նազարը տրգգաթա-ալընըպ ալընմայաճաղը մէսէլէսի տախի թէղէքքիւր օլունմուշ վէ ֆագաթ պունա պիր գարար վէրի-լիպ վէրիմէտիյինէ տայիր խապէր ալընմամըշ տրը։

—=—

Խարիճիյէ նազրը Ապտին բա-շա հազրէթլէրինին Արնաուտ ռուէսասընա կէօյա թէշվիգ եօլ-լու պիր թահրիրաթը ումումի-եէ իրսալ ելմտիկինէ տայիր պիր հավատիս վէ պու թահրիրաթքն պիր տուրէթի պազը կազէթալար-տա կէօրիւլմիւշ իսէ տէ, պէօյլէ պիր թահրիրաթքն նազրը միւ-նասիպ գէօրմէմէզ իմիշ։

—=—

Միտիլլիտէն Թրուէ կազէթասը-նա եազըլըրընա կէօրէ, Մօլիվօ գազասընտա քեային Բաքի գա-րիյէսինտէ Խրիսթիանլար էհալի քիլիսէնին գուրպինտէ պիր գամ-բանա ասմըշ իսէ տէ, պու խուսուս Միւսլիմանլարա խօշ կէօրիւնմէ-տիյինտէն, մերգուման թօքլա-նըպ գամբանանքն իւսթիւնէ հիւ-ճիւմ ելմիշ վէ պու պիզիմ ատէթ-տէն տէյիլ տիր տէյէրէք, գամբա-նայը եէրէ աթմըշլար տրը։ Խը-րիսթիանլար գայմագամ միւ-բահաթ ելմիշ օլմաղա, մումա-իլէյհ՝ հուրրիյէթը էֆքեարընտան վէ պիթարաֆլրընտան նաչի պիզ-զաթ գամբանայը քէնտիսի եէրի-նէ գօյմուշ, վէ Միւսլիմանլարա՝ պունտան պէօյէ պու առէթ գա-րիյէտէ մէրի օլաճագ տրը տէյէ-րէք, էն էվվէլ գամբանայը քէն-տիսի չալմըշ տրը։

—=—

Ֆրանսանքն Մօնրէլիե չէհրին-տէ ալաֆրանկա յունիս 26ընճը կիւնիւ Թրպպիյէ Թալեպէսի՝ խօ-ճալարընտան պիրի իլէ վագը օլան պիր գեյլու գալլէրինտէն տօլայը պէօյիւճէք պիր արպէտա չըգար-մըշլար իսէ տէ, ասքէր վասէթա-սը իլէ պու արպէտա մէքս օլուն-մուշ, վէ մէքթէպը Թրպպիյէ Թահ-թը նէզարէթէ ալընմըշ տրը։

—=—

Սրպիսթան բրէնսի՝ բրէնս Մի-լան մէմալիքը էճնէպկիյէյի սէյ-եահաթա չըգմըշ օլուպ իշպու սէյեահաթը պիր գաչ հաֆթա սիւրէճէյի ճիհէթլէ, էանաի ղայ-պուպէթինտէ քէնտի սէլահիյէթը թամմէսինի մէճլիսը վիւքէյա իհալէ ելմիշ օլտուղունու՝ բրէնսը միշարիլէյհ ալաֆրանկա յունիս 26ընճը կիւնիւ թարիխիյէ պիր պէեաննամէ նէչը իտէրէք իլան ելմիշ տիր։

—=—

Նէուշատրը Մէլանիք մուխպիրի հայտուտլուգ հագգընտա մալիւ-մաթը աթիյէյի վէրմէքտէ տիր։

«Եիւղ քիշիտէն իպարէթ պիր հայտուտ պէօլիյու մէշհուր ֆեա-զիմ վէ Լէօնիտաս սէրկէրտէլէրին գօմանտասընտա օլտուղու հալտե, յունիսին իլք կիւնլէրինտէ Գաս-թօրիա գազասընտա Շուրու-բիցա նամ գասապաեա կիտ-ըէք միտիրին գօնաղընը մու-հասէրէ ելմիշ տիր։ Հալ-տուտլար քէնտիլէրինէ 1700 լի-րա թէէտիյէ օլունմասը իչիւն միտիրէ ճէպր ելմիշլէր վէ հէմ տէ մախտումունու ալրպ տաղա կէօթիւրէրէք թախլիյէսի իչիւն քիւլլիյէթլի պիր մէպալղ թալեպ ելմէքտէ պուլունմուշլար տրը։

«Ցիկէր պիր հայտուտ պէօ-լիյիւ Գալամարիատա բէվէնի-գիա գարիյէսի իւզէրինէ հիւ-

---

ՕՆ ԱԼԹԸՆՃԸ ԼՈՒԻ

ՎԷ

ՖՐԱՆՍԱՆԸՆ ԻՍԹԻԼԱԼԸ

(ԲԷՎՕԼԻՈՍՈՕՆ)

ՄԻԻԷԼԼԻՅԻ

ԱԼԷՔՍԱՆԴՐ ՏԻՄԱ

ԻՄՁԻՆՃԻՆ ՖԱՍԼ

(858 Նէ-Գրօսան ԳէլՄ)

Վօլթէր՝ պիւթիւն Էվրօբայա թիւրկոյը մէտհ ու սէնա իտէր ի-տի. Գանտօրսէ՝ ֆիւնուն ագա-տէմիասընտա վէ քէնտի բիսալէ-լէրինտէ անը ելթիզամ էյլէր իտի. հէր չէյտե մուեթերիզ վէ սէրթ վէ մաղրուր Մարքի տը Միրապօ ա-նքն իչիւն եումուշար իտի, վէ Մ. Թիւրկօնքն քէնտիսի կիպի ինսա-նկէթին եալընըզ խայրընը տէյել, հաթթա միւքէմմէլիյէթինի տէ արզու ելթիկինի ելթիրաֆ իտէր իտի. էլհասըլ օ վագթ հէր թա-րաֆտա, հաթթա էտէպիյաթտա վէ վօավիլ թապիր օլունան թէ-աթրօ օյունլարընտա պիլէ իլմի է-տարէի սիյասի վար իտի։

Թէաթրօտա Օրտէնլու (Լէ Մօա-սօնէօր) վէ Դէլէմ ատ'էթէ) օյունլա-ըը ելթրա օլունմագտա, Սէն-Լամ-պէր նամ մուէլլիֆ Սուլ (մէվսիմ-լէր) նամ չիրիրինի թէէլիֆ ելմէք-տէ, Ցելիլ՝ Վիրգիլիոսքն զիրաաթ գասիտէլէրինի թէրճէմէ ելմէք-տէ իտի. էլհասըլ հէր չէյ՝ զիր-բարքն ելիֆահ ու սաատէթինի ա-հէնք իտուպ թէպրիք ելմէքտէ, վէ հէր չէյ օ ուղուրտա իլէրլէ-մէքտէ իտի։

Լաքին Մ. Թիւրկօնքն ինֆիսալի իլէ զիրբարքն հէր կիւզել թախայ-յիւլթը մահվ օլուպ կելմէքտէ իտի։

Մ. Թիւրկո պու զէվալը ֆիք-րինտէն կէչիրմէմէքտէ օլուպ, հէր վիւքէլա կիպի, քէնտիսինի գրա-լա էլղէմ պիր զաթ զանն ելմէք-տէ իտի գրալ իսէ օ սըրատա միւշարելէյհին խալէֆինի թէվ-ճիհաթ ֆէրմանընը իմզալա-մըշ իտի։ Մ. Թիւրկո քէնտի գալէմ օտասընտա իշ իլէ մէշղուլ իքէն, Մ. Պէրթէն գրալ թարա-ֆընտան կէլիպ, մէօհիւրիւ իս-թէտի վէ Մ. տը Մօրբրատան տա պիր մէքթուպ կելթիրտի։ Մ. Թիւրկո պիլմիշ իտի քի Մ. տը Մօրբրա չօգտան պէրու քէնտի-սինէ տիւշման իտի։

Պու մէքթուպ հէր նէ գատար թազիյէթ իչիւն եազըլմըշ իտի ի-սէ տէ, թազիյէթտէն զիյատէ իս-թիհզայը հավի իտի։

Իչթէ մէզքիւր մէքթուպքն սու-բէթի չու տրը.

«Լֆէնտի,

«Սիզէ վագը օլան վուգուաթա Մատամ տը Մօրբրա իլէ պէնտէ-նիզին արզու ելթիկիմիզի սիզէ պէյան ելմէքտէ միւսարաաթ ի-տէրիմ։»

Մ. Թիւրկո չէօյլէ ճէվապ վէրտի.

«Լֆէնտի,

«Պանա վագը օլան վուգուաթա Մատամ տը Մօրբրա իլէ սիզին արզու ելթիկինիզէ չիւպհէ ելթ-մէմ. լաքին պիր ատամ քէնտի է-ֆէնտիսինէ ուատագաթլա խըտմէթ ելմիշ, օնտան հիչ պիր ֆահիշլի հագիգէթի սէթը ելմէքմիշ, վէ հիչ պիր զաֆ վէքիզպ վէ միւ-բայելիք կէօսթէրմէմիշ իսէ, մահ-ճուպկիյէթսիզլիքլէ, գօրգուսըզճա վէ վիճանը բահաթ օլարագ, մէմուրիյէթտէն չէքիլիր։»

Իմտի Մ. Թիւրկո չէքիլտի կելթ-տի վէ Մ. տը Մալէրպի տէ պիր-զիյատէ աղբրլրգ վար իտի. պիր մահքէմէ հաքիմի կիպի տավրա-նըը իտի. քէրլամէլի սեօյլէյիշ վէ էլֆաղը չօգ իտի. զանն իտէրսին քիւչիւք պիր Մ. Պիւֆոն իտի։ Խէւբաաի քելամ Մ. Նէքէր վասի վէ եիւքսէք ֆիքիրլի իտի իսէ տէ, հըրսը չանը տահա զիյատէ իտի. Ֆրանսայը իտարէ ելթմէքտէն մաա-տա, ոնը իսլահ ելթմէք վէ էնվա-րը մէարիֆլէ թէնվիր էյլէմէք իտ-տաասընտա պուլունմագտա իտի։ Նասըլ քի բէք չօգ ատամ քէնտի խուսուսիյէթ իւզրէ պիլտիկի չէ-յի սեվմէզ, էօյլէ տէ Մ. Նէքէր քէնտի մալիյէճէ օլան մալիւմա-թընը հիչ սեվմէզ իտի։ Լաքին միանասէպաթը չախսիյէսինտէ էհ-լի ըրզ ու էտեպ պիր ատամ իտի, վէ էկէր տայմա ֆագիլէթտէն տէմ վարմազա իտի, տահա զի-յատէ ֆագըլ զանն օլունապիլիր իտի։

Մատամ Նէքէր տախի՝ քէնտի զէմանէէնին ումուր ու մէսալիհի իւզէրինէ խայլիճճ թէէիր ելմիշ վէ պու սեպեպտէն թարիխատ զիքր օլունմաղա չայան պուլուն-մուշ օլտուղունտան, պէ յան իտէ-րիզ քի, մումայիլէյհա գատքն պէօյիւք վէ կիւզել պիր գատքն իտի, լաքին թարիխիմիզին չու էանասընտա արթըգ կիւզելիկինի զայպ ելմէյէ պաշլամըշ իտի։

Պու գատքն զայըֆ իւլ պիւն-եէ օլուպ, սընրը հասթալըգլա-ընքն իւք աղրբարընը հրսս ելթ-մէյէ պաշլամըշ իտի քի, պու հաս-թալըգ ֆէնա պիր տերէճէյէ վա-ըրպ, նիհայէթ անը պէչ տագիգա պիր վազիյէթտէ տուրամազ պիր հալէ գօյտու. պինապէրին թէաթ-րօտա պուլունտրը զէման լօճանքն իչէրիսինէ տօղրու տուրուպ, վիրա պիր պաճաղընտան տիկէր պաճա-ղընքն իւզէրինէ սալանը իտի։ Ֆիլթապէթի վէ ֆիքր ու ֆէթա-նէթի օլուպ, թավր ու միշվարընը-տա տախի քիպարլըգտան զիյատէ իհթիյաթքեարլըգ վար իտի, ֆա-զիլէթի ինքեար օլունամազ իտի, համիյէթ վէ խայրխահլըգը բէք սէվտիկինտէն, գօճասընքն պան-գասընտա գազանտրը ֆիլլիյէթ-լի մէպալիզին պիր գրսմընը խայ-ըէթ իշլէրէ սարֆ իտէր իտի։

(Ցէլ-ֆ)

ճիւմ իտիւպ, մինթէպէրանտան էքի քիշկի էսիր արմշ տրը։ Մէզքիւր հայտուտլարը թաագիպլինէ իրսալ օլունան պաչը պօղուգ ասքէր՝ հայտուտ կիզլենմիշ օլուպ օմատրդրը թահդիգ իթմէք իչին, քէօյիւն խանէլերինի թէհարրի իտերեք վագթ կէչիրմիշ տիր։

«Տիկէր 50 գատար պաչը պօղուգ տախի Միկիէ գարիկէսինէ կիտէրէք եէ յիպ իշտիքտէն սօնղրա, հայտուտլարը Եէրինի կէօնթէմէլերինի քէօյիւլերտէն թալէպ իթմիշլեր տիր։ քէօյիւլեր ասէ հիչ պիր մալիւմաթլարը օմատրդրը ճէվապէն պէյան իթմիշ օլուգլարընտան, ասաքիրը մերգումէ քէօյիւլերի չէտիտէն տարպ իթմիշլեր տիր։»

«Մէրգումի մուխպիրին պէյանընա կէօրէ, Օլիմբ գաղասընտա քեարին մուխթէլիֆ գարիկելեր եհալիսի ասաքիրը մերգումէնին իշպու մուամէլաթը ալեյհինտէ Սէլանիքտէ մուդիմ էճնէպի գօնսօլոսլարընա թէչէքքի իթմէքնկէթինտէ իմիշլեր։

—=—

Պու սապահ Պէյօղլունտա Լէհ սօգաղընտա քեարկիր պիր խանէտէն հարիգ զուհուր իթմիշ իսէ տէ, եալընըզ մէզքիւր խանէ միւհիմերէդ օլտուղու հալտէ պասարըրըմըզ տրը։

—=—

Օսմանլը թէաթրօսունուն սահիպը իմթիյազը պուլունան կիւլլի ցակոբ էֆէնտի, իմթիյազնամէ ահքեամընտան պաղըրարը։ Ներ իճրա իտէմէմէքտէ վէ զաթէն մէզքիւր իմթիյազնամէնին միւտէթի տախի խիթամ պուլմուշ օլմագտա օլտուղու ճիհէթլէ, Շեհիր էմանէթի թարաֆընտան մէզքիւր իմթիյազին էֆէնտիի մուամիլէյհտէն իմթիրատա իտիտիրինի, վէ պինատէն ալեյհ թալիպ օլան թէաթրօ գումբանեալարը հարէքէթլերինտէ սէրպէսթ պըրագըմըշ իտուկլինի թէրճէմանը Հոբէրտ եազմուշ իսէ տէ, պիղմատու պապտէ հիչ պիր մալիւմաթըմըզ եօգ տրը։

ԹԻՎԱՃԻՀԱԹ

Քէրպէլա սանճաղը միւթէսարրըֆլըզը՝ Էրկէնէ միւթէսարրըֆը սապրգ Բուսի էֆէնտիյէ,

Այտըն վիլայէթի մէքթուպճուլուղու, վիլայէթը մէզքիւրէ մահալի պաշ քեաթիպի սապրգ Հըֆզի պէյ,

Գօսօվա վիլայէթի աշար վէ աղնամ նէզարէթի եուսուֆ Զիյաէտտին էֆէնտիյէ,

Էրզրում միւթէպէրան վէ մէպուսանընտան խաչատուր խան էֆէնտիյէ ըուհմէյի սանիյէ սընֆը միւթէմայիզի թէլֆիհ պույրուլմուշ տրը։

ԹԷԼԷԿՐԱՖ

Լօնտրա 6 յուլիս

Մէճլիսի մէպուսանտա Մ. Տըրմինտ Ռօֆի՝ Եունան թահտիտը հուտուտ մէսէլէսի հագգընտա Պէրլին գոնֆերանսընտա վէրիլէն գարար տէվլէթը Օսմանլը թարաֆընտան դապուլ օլունմատրդը հալտէ, տէվլէթլէր թարաֆընտան իթթիֆազ օլունանագ թէաապիր իւդէրինէ ինկիլթերրա տիվիթթի իլէ տուէլը սայրէ միեանեսինտէ միւպատէլի էֆէնտի օլունուպ օլունմաարդընը կէլէճէք բէնչէնպիհ կիւնու (եանի պուկիւն) հիւքիւմէթտէն սիւալ իտէ ճէյլինի պէեան էյլէմիշ տիր։

Պունտան մաատա մուամայիլէյհ՝ մէսէլէի մէզքիւրէ հագգընտա թէաթթի օլունմասը իգթիզա իտէն մուխապէրաթը թատպ իտէճէճինի վէ տէվլէթը Օսմանլի ալեյհինտէ պիր թէտպիր իթթիխազ օլունանագ եվվել բարլամէնթօնրն բէյինի թահսիլ իտիւպ իթմէեէճէկլինի սիւալ էյլէեէճէք տիր։

(Պու սապահ էլէն Ռեէլթրաֆլար)

Լոնտրա 7 յուլիս

Տէյլի Թէլէկրաֆը Բէթէրսպուրկտան ալդըգ նէյշը իթտիկի պիր թէլէկրաֆա կէօրէ, Ժէնէրալ Դրաբօթքինին գաթիլի՝ Նիհիլիսթլէրին պայլրճա մէմուրլարընը զամմագլամըշ տրը։

Գարէթոնը 7 յուլիս

Սապրգ իմբերաթօրիցա Լօժէնի՝ Ինկիլթերրայա ալտէթ իթմէք իւզրէ տունքի կիւն Թրչան նամ վաբօրա բաբիպ օլմուշ տրը։

Ամինա, 7 յուլիս

Հէյա կաղեթաը տիյօր քի, տիւվելը մուազզամանը՝ Պերլին գոնֆերանսընն գարարլարընը հավի օլան միւթթահրտ իւլ մէալ նոթասը յուլիս 15 եախօտ 16 տա Պապը Ալի իլէ Եունանա թէպլիղ օլունաճագ տրը։

Մ. Պրանյաս ճումա էրթէսի կիւնիւ Ամինատա պէքլէնիլմէքտէ տիր։

Բարիզ 7 յուլիս

Պու կիւն մէճլիսի մէպուսան պիր լայէհա գապուլ իտուպ, իշպու լայէհա մուճիպինճէ, գօմիւն մահքիմիյինինէ աֆվը ումումի պախչ օլունաճաղընտան, պունլար յուլիս 14տէն էվվել թախլիյէ օլունաճագլար տրը։

Ճումա իրթէսի կիւնիւ մէճլիսի Այան՝ պու եօլտա պիր լայէհայը (պէլբի տէ Մ. Լապիշին թէբլիգնամէսինի) բէտտա իթմիշ իտի. լաքին սօլ թարաֆ ֆրդալարընա թարափտար օլան կաղէթալար՝ չիմտի մէճլիսի Այանընն տախի մէզքիւր լայէհայը գապուլ իտէճէյինի լումիտ իտկյօղլար։

ԳԸԹԼԸԳ

ԻԱՆԷ

Հանգանակութիւն ի Ֆէնէր և ի Պալատ

(Տիւռէլ Նէ-սիէնդրէն թվար.)

	Ար. դրկ.
Ոմն	2
Ոմն	5
Երկու անձինք	9 50
Ոմն	5
Ալէքսան Տ. Մարգիսեան	10
Տիգրան Ալառաքէեան	10
Տէր Վահան քահանայ Գրիգորեան	10
Պետրոս Թահսիլտար	10
Յարութիւն Գազանճը	10
Պօղոս Շահեան	10
Համբարձում Դասպարեան	10
Մահտեսի Ալիքսան Տէօքմեճի	10
Սարգիս Տէօքմեճի	10
Գրիգոր Թէմիպէքիճի	10
Մկրտիչ Խաչատուրեան	20
Մահտեսի Խաչատուր Մընակեան	20
Գրիգոր Դաւիթեան	20
Մատթէոս Թօհաֆճի	5
Պետրոս Ոսկերիչ	2
Տիգրան Յովհաննէսեան	5
Պօղոս Զբպուքճեան	15
Գրիգոր Ֆասուլեաճեան	10
Սրապիոն Ալթունեան	10
Կարապետ Պետրոսեան	20
Մահտեսի Իգնատիոս Երկաթագործ	5
Յարութիւն Ճաֆճաֆեան	10
Ճանիկ Սիմէոնեան	5
Մինաս Նշանեան	10
Ցակոբ Խաչիկեան	5
Ստեփան Շերիտճի	5
Ղազարոս Սահակեան	20
Երամ Գրիգորեան	5
Մահտեսի Յովհաննէս Մըկըրտիչեան	20
Խաչատուր Կարապետեան	20
Իգնատիոս Կարապետեան	5
Տիգրան Քէբէճտէճեան	5
Մահտեսի Թօքուզ Մրգավաճառ	2
Քրիս Թօհաֆճի	5
Յարութիւն Կարապետեան	10
Խաչատուր Մկրտիչեան	10
Դերձակ Գրիգոր	5
Պետրոս Պէյլիկեան	20
Ոմանք	17
Թագավոր հասոյթ 20 յունվար	180
Սաաթճեան Յարութիւն	10
» Ցակոբ	10
Տիկին Յուլիանէ Ռուսիայի	20
Եղիսէ Ցաաթճի	20
Տիկին Լիֆթիկ Միքայէլեան	20
Մաքսուտ Միքայէլեան	20
Միքայել Պիւլպիւլեան	20
Մահտեսի կարապետ Քիւրքճի	5
Պաղտասար Մկրտիչեան	10
Թագավոր հասոյթ 27 յունվար	30
Սարգիս Ուպուեան	5
Ցակոբ Բարչաճի	20
Մահտեսի Գրիգոր Սէմերճի	10
Յովսէփ Խաչատուրեան	20
Ստեփան Բէրոքէր	2 25
Մահտեսի Աւետիս Պագրճի	5
Յովհաննէս Դատրեան և որդի	160
Գրիգոր Յովսէփեան	40
Միհաք Ցակոբեան	20
Աբգար Մկրեան Քրբմաճի	200
Թագավոր հասոյթ 3 փետր.	35 50
Ոմանք	1 50
Զօրայ Կիրակոսեան	60
Մարտիրոս Մարկոսեան	100
Պետրոս Քէրէստէճի	30
Սեդրաք Եղիայեան	30
Մահտեսի Սինէմ Սուճի	9 50
Յովհաննէս Մկրեան	20
Գրիգոր Նաղարէթեան	16
Յարութիւն Մարկոսեան	10
Գրիգոր Յովհաննէսեան	10
Թագավոր հասոյթ 10 փետր.	5 25
Ռուբէն Շերիտճի	20
Ճան Թովմասեան	40
Միխայէլի Գրագիր	40

(Տէվամ)

ԻԼԱՆԱԹ

Տէրսաադէթ Դերեզ էֆէնտի Սաաթէթքիրայ բանընն խաղինէի էվգաֆը Հիւմայունա պա իլամը մահքիմանան պիհ տէյնի օլան մէպալիղը մալիմէնին թէսվիյէսի զըմնընտա, բաշի միամիլէյհին խաղինէի միւարիէյհատա պուլունան գանսօլիտլերի, իշպու Հաղերանը բուսմինին 30ընճը բաղար իրթէսի կիւնիւ Գալաթատա բիացատա ֆիրուսթ օլունաճաղը Տ. Սաաթէթ մէրքէպ իճրա տարէսինտէն իլան օլունուր։

սէնէ 96 հազիրան 25

Լիսանը Էրմէնի մուալիմէրինտէն Տ. Մանավեան էֆ. պիր վագթատան պէրու պու մէմուրիէթի իճրա իթմէմքտի իլքէն, պու տէֆա երնէ միապաչէրէթ իթմիշ օլմաղա, էֆ. ի մուամիլէյհտէն Էրմէնիճէ տէրս ալմադա թալիպ օլանլարը՝ Մարգարեան քիթապչը տիւքքեանընտա Նշան Գարագաշեան իլէ Վահրամ Մարգարեան էֆէնտիլէրէ միւրաճաաթ իթմէյլերի լազըմ կէլիր։

5—1

ՏՕՔԹՕՐ ՄԿՐՏԻՉ ԱԼԱՆԵԱՆ

Թագավոր միամիլէյհ ուղուն միւտուէթտէն պէրու կէօքիւս վէ գալոլ իլէթիլերինն վէ վերէմ իլէթինինթէտավիսինէ խասսէթէն սարքը սայ ու զարրէթ էթմիշ վէ օլ պապատ պէօյիւք թէճրիպպէ քէսպ էթմիշ օլարագ իլէլի մէգքիւրէնին ուսուլը թէտավիսինի իքմալէ վարարըրըպ վէ քէսպի չէտտէթ էթմիշ օլանլարը տախի թէտավիլ էթմէյէ մուվաֆֆագ օլմուշ տուր։

Տօգթօրը միամիլէյհինինէ միւրաճաաթ էտէն խասթալարը Պօյանը քէօյիւնտէ Գօրու ճատտէ սինտէ վագի 13 նուամբրօ իլէ մուրագամօլան քէնտիխանէսինտէ հէր կիւն սապահ սաաթ իչտէ, վէ ազշամլարը սաաթ օնտան սօնկրա վէ փապար կիւնլերի ագշամա գատար գապուլ էտէճէյինի, վէ խթէք էտէնլերէ վիզիթա էթմէյէ հազըր օլտուղունու իլան էտէր։ 20—4

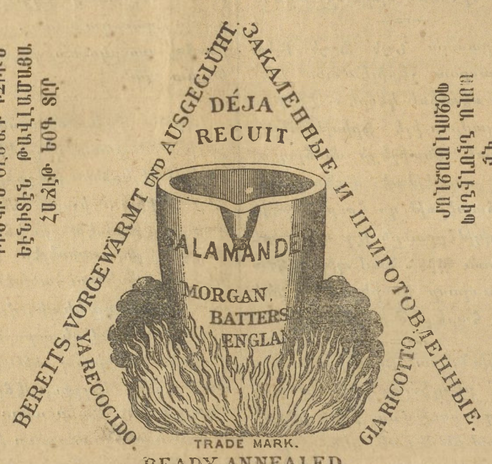
Ահմիպի իմթիյազ
ԱՆՏՕՆ ՍԱԳԱՆԵԱՆ

ՍԱԼԱՄԱՆԴԷՐ

ՆԱՄ ԻՄԹԻՑԱԶԸ ԵԷՆԻ ԲՕԹԱԼԱՐ

ԴՈՒԼԱՆԱՆՄԱՑԱԾ ԷՎԷԼ ԲԻՀԵՆԻ ՕԼՄԱԳ ԲԵՆԻԹՏԷՆ ԹԱԼԱԼԱՄԱՍ ՀԱՆԱԿ ԵՕԳ ՏՐ

ՅԱՐՈՒԹՅՈՒՆԱԿԱՆ ԳԵՂԵՑԻԿ ԴԵՂ



Տիւրլիւ տիւրլիւ պէօյիւքլիքտէ, եանի էքի Օ» (16 տիրհմ) աղըրըգտան թա նէ մրգտարա գատար իսթէնիլիր իսէ պուլունուրլար։ Նէ գատար քիլօկրամ պաղըր հավի օլապիտիքլերի՝ իւղէրլէրինտէքի նուամիրատան ատաշրըլր։

Հիսկէլի թագիտուէրտէն սադընըլմադ իչիւն՝ բօթալարը «ՍԱԼԱՄԱՆԴԷՐ ԲՕԹԱԼԱՐԸ» օլմասը թալէպ օլունմալը տրը։

Մալին ճինսի ասլա թադսիւր իթմէյուսլ, հէր պիր սկյագտա պուլունուր։ Հիչ պիր գաղա օլմագսըզդը պու բօթալար էն չէտիտ սրճաղա տայանըրլար։ Պուհլարտա ալիճուն, կիւմիւչ, պագրը վէ սարը չօգ գուլլանըլան մատէնլէր զըրզտան էլլի վէ պազէն եիւղ տէֆայա գատար տէօքիւլսէ տայանըրլար, ասլա չամիլամալար վէ տիկէր բօթալարտան բէք չարուգ ըսընըրլար։ Սրճաղ սրճաղ օճագտան ալընըպ տա՝ սօուգ սույա սօգուլուր իսէ, հիչ պիր չէյ օլմազլար։ Պու բօթալարդն իսթիմալինան վագթ վէ մատէն տէ գլյան օլմադ։ Թէճրիպէ իլէ իսպաթ օլունմուշ տրը քի, էրիտիլէն չէլիկին պէհէր թօնէլաթօսընտա եարբմ թօնէլաթօ քէօմիւր իտարէ օլունուր։ Պու բօթալարտա զինկօ էրիտիլտիրէ, զինկօ՝ տէմիր գալվարա եարբշրպ գանտարդը վէ գլյան օլտուղու կիպի, մէզքիւր բօթալարա տա եարբշրպ գլյան օլմազ, վէ պու հալտէ տէմիր գալվարտան չօգ գլյատէ տայանը։ Եակինդգ տէքիւմիդ (ֆօնթ մալէապլ) միւնհասը վէ մախսուս օլան բօթալար՝ եէվվկէ տիկէր ճինս բօթալարն իքի դաթը իչ չըպարրլար։ Պու բօթալար տիկէրէրտէն չօգ գլյատէ միւատէթ տայանդը իչիւն մատէնէ տէ չօգ իտարէ վար տրը։ զիրա իչինտէ էրիտիլէն մատէն մութլագ քէնարլարընա եարբշրը։ Եէհասրլ ՄՈՐԳԱՆ ԲԱԹԹԷՐԻ թագիր օլուեան պու բօթալար տիկէր բօթալարլա մուգայէսէ օլունուուգտա, էրիտիլէճէք մատէն վէ եագտագ քէօմիւր վէ վագթ՝ գլյան օլմատրդընտան, պունա վէրիլէն ագչէ հէյման նրսրֆ նրսրֆա սայըլապիլիր։

Թիւրքիա իչիւն աճէնթէ եարընդ Ց. Մ. Ց. ՄՈՒՐԱՏԵԱՆ պիրատէրլէր տիր։

Դալաթա, Զինճիրլի վէ Եօրկանճըլար սոգագ, Նօմ. 61, 70, 77։

ԻԼԱՆԸ ՄԱԽՍՈՒՍ

Գօնթի պիրատէրլէր վէ Շահինի տուխան ֆապրիգաթօրրը, իմալ իմտիքլերի տա վէ գօղուլու տուխան վէ սիկարալար իլէ միւշթէրիլերինի ֆէվգէլ ատէ սուրէթտէ մէմնուն իթմէք արզուսու իլէ, պու տէֆա ախլը ահէլլրտան պէրու տուխան սէնատրընտա քէսքը մէհարէթ իթմիշ օլան Տէմիրգաբուլեան պիրատէրլէր իլէ չէրիք օլմուշլար տրը։

Շէօյէ քի, պունտան պէօյէ միւշթէրիլեր նէնիճէնին գըյրլմշ տուխան վէ սիկարալարընը իչերրա իմտիքլերինտէ, պիրինճի նէվինտէն օլտուղունու քէնտի թէճրիպէլերի իլէ շահատէթտէն մատտա, սրբաբրչլարընն սիւրաթա իճրա գըլընմասընտա պկյատէսի իլէ խօշնուտ օլաճագլարը պէտիհի տիր։

Թաչրատան հէր նէ ճինս վէ մգտար եարբագ վէ գըյրլմշ տուխան վէ սիկարա սրբարշլարը օլուր իսէ գապուլ վէ սիւրաթա իճրա օլունուուգ, մահալինէ կէօնտէրիլիր։

Բաքէթլեր աթիգ իսմ ու ալամէթ իլէ տէվամ օլունուգ, եալընըգ էսկիհինտէն ֆարգը իչիւն իւզրէլերինէ մախսուսէն «Տէմիրգաբուլեան Պիրատէրլէր» խսմի թաալ օլմուշ տրը։

Էվվօրա թարաֆլարընտան սրբարշ իտէն միւշթէրիլերիմիզ սայէի Շահանէէտ պանտրօլ ըսամինտէն մուաֆի օլուուգլարը իչիւն, պու սէպէպլէ եիւզտէ երմի թասարրաֆի օլունուր։

Սոնբլան մահալլէր։ — Գալաթատա Սանտրգճըլարտա Ն. 130. — Զընտան գաբու Զէօմիկքճիլէրտէ Ն. 29. — Իմին էօնիւնտէ Ն. 56, վէ ճիւմլէ տուխան սաթրճըլարտա։

Շիրքէթէ կէօնտէրիլէն մէքեաթիպին լէվհասը, —«Տէմիրգաբուլեան պիրատէրլէր, Գալաթատա Սանտրգճըլարտա նիմէրօ 130»։

Իբրահիմ։ — Պունտան մատտա Սթամբօլտա Պէյգճըճըլարտա 76 նիմէրօ իլէ քեպին քէնտի տուխան ֆապրիգամըզդն այրրճա տէվամընը վէ մամուլաթընը Զէօմիկքճիլէրտէ 29 նիմէրօտա սաթըլմագտա օլտուղու տախի իլան օլունուր։

ՏԷՄԻՐԳԱԲՈՒԼԵԱՆ ՊԻՐԱՏԷՐԼԷՐ

LA RÉUNION

ԼԱ ՐԷԻՒՆԻՕՆ

ՏԷՆԻՋ ՍԻԿՈՒՐԹԱՍԸ ԻԶԻՒՆ ԱՆՕՆԻՄ ԳՈՒՄԲԱՆԻԱ

իսմէ մախսուս օլարագ ալթը միլիօն ֆրանգ սերմայէ իլէ 1855 տէ Բարիզտէ թէէսիս օլունմուշ, վէ Բարիզին միւթէպէր պանքէր վէ թիւճճարանը հիսսէտար եազըմշ տրը։

ԼԱ ՐԷԻՒՆԻՕՆ գումբանիասը Սթամպօլտա տիկէր պիր թագըմ գումբանիա իլէ իճրաի մուամէլէ իտուպ, մուամէլաթը մէզքիւրէնին սերմայէսի 23,000,000 ֆրանգ տրը։

Պու գումբանիա ՎԱԲՕՐ Վէ ԵԼԼԻԼԷՆ ԿԷՄԻՍԻ Վէ ՍԷՖԱՒԻՆԻ ՍԱՒՐԼԻՃԻ եիւքէնիլէն մալլարը, վէ բօսթա իտարէլերինէ թէսլիմ օլունուպ, բօսթա վաբօրլյա նագլ իտիլէն էվրագը նագտիյէյի մուԹէտիլ ֆիյաթլարլա սիկուրթա իտէր։

Սթամպօլտա մէզքիւր գումբանիանընն աճէնթասը վէքիլի Մ. Մ. Տ. ԼԸՊԷ Վէ ՄԱԽՏՈՒՄՈՒ ՎէԳԹՕՐԱ միւրաճաաթ օլունմալը տրը։

ԵԱՆԿԸՆԱ ԳԱՐՇԸ ՍԻԿՈՒՐԹԱ

NORTH BRITISH AND MERCANTILE

INSURANCE COMPANY

ՆՕՐԹ ՊՐԻԹԻՇ ԷՆԴ ՄԸՐՔԷՆԹԱԼ

Նամ Լինդրա վէ Էդինպուրկ եանկէ Սէկուրթի գումբանիասը.

Ասըլ սերմայէ	Ինկիլիզ լիրասը	2,000,000
Իօտէնմիշ սերմայէ	350,000	
Եանկէն չիւպէսինտէն հասըլ օլան իհթիեաթ ագճէսի	1,156,690	1,506,690
1878 սէնէսինտէ քեարը սաֆի		976,119

NORTHERN ASSURANC CONPANY

ՆՕՐԹՀԸՐՆ

Նամ Լինդրա եանկէն վէ Էօմր Սէկուրթի գումբանիասը.

Ասըլ սերմայէ	Ինկիլիզ լիրասը	3,000,000
Իօտէնմիշ սերմայէ	150,000	
Եանկէն վէ էօմր չիւպէսինտէն հասըլ օլան իհթիյաթ	362,000	712,000
1878 տէ սաֆի քեար		375,000

Սահիպի իմրա տէրմինիր, պուլարտէ իտի տէրմինիր գումբանիալարընն Պիրլիշենմիշ «Ճենդրամա» նամ օլանմուշ օլուպ, եանկէն վէ էօմր տէրմինիր իտի՝ ազ գումբանիալարընն ազ գումբանիալարընա, տէնամ պիր ազ գումբանիալարընա, տէնամ պիր ազ գումբանիալարընն, վէ Սթամպօլտա բուղդէրլը եանկէնլէրինէ ալան իտիր։

Մեզքիր գումբանիալար, տէնամ պանքէլի ինլանմամէլերի մանգինինէ, տէրմինիր բուրուսլարը եանկէնլերի, պեյնլերինտէ բուգդամ իտէնլերիր տէր։ Եանկէն տէրմինիրը իտի՝ վերտէրլերի գումբանիալարը իտի տէր ազ եէ եանկէ գումբանիալարը։

Շէմտիյէ գաբար օլարագ կէտ, Պէյօղլը վէ Գալաթա վէ Սթամպօլ վէ ճէվար ազճէր վէ տեյլերտէ եանկէյէ տէրմինիր բուրուճատ տրը։

Maritime Insurance Cie. ,Limited of Liverpool

Capital Lt. 500,000

ՄԱՐԻԹԱՅՄ

ՏԷՆԻՋ ՍԻԿՈՒՐԹԱ ԳՈՒՄԲԱՆԵԱՍԸ

Սերմայէ 500,000 ինկ. Լիր.

Սահիպի իմրա, վաբօր վէ եէլքէն կէմիլերի վէ տէրունինտէքի էշեա վէ էմթիայը զայէթ ֆայիտէլի չարթարա սիկուրթայա թուրմագ իչին մէզքիւր գումբանեա թարաֆընտան բուխասաթ իտիլմիշտիր։

Ֆիյաթ վէ սայրէ հագգընտա մալիմաթ ալմագ իսթէյէնլերին, Գալաթատա Դօմիսիօն խանը քէօչէսինտէ տէմիր քէօբրիյէ նազը օլան օտայա միւրաճաաթ իլլէմէլերի։

Մէզքիւր գումբանեալարընն աճէնթասը
ՃՕՀՆ ԲԱՌՈՒ

Վէ ումուր ու մէսալիհինէ մէմուրը ումումի
ԳԱՌՆԻԿ Ց. ՍԵՐՈԲԵԱՆ

ՍԱՐԱՖԻՅԷ

ԷՎՐՕՊԱ ՖՕՐՍԱՍԸ

Լօնտրա, 7 Յուլիս

Ինկիլ. էսհամը ինկ. Լիր.	98-1/2
Օսմ. էսհամը այրլը	9-15/16
» » գաբանը	9-7/8
Իսթիդ. 65	10-3/4
» 69	10-
» 71	69-3/4
» 72	19-
» 73	9-7/8
Օսմանլը պանգառը	10-1/4
Մըսըր տուլուն. մութա հրտէ	62-3/8
» . իսթիյազը	83-1/4
Բուսիա իսթիդրազը	89-1/4
Գամպիօ Բարիզ 6 այ վատէ	-

Փարիզ, 7 Յուլիս

Ֆրանս. էսհ. 3 % ֆր.	85-15
» » 5 գրանսուզ	119-55
Օսմ. էսհամը այրլը	9-85
» » գաբանը	10-
Իսթիդրազ 65 ֆր.	51-25
» 69	50-
» 73	48-75
Մըսըր ֆունտ. մութա հրտէ	317-50
Գրէտի Լիոնէ	955-
Օսմանլը պանգառը	511-25
Բուսիկի չըմէնտըֆէրի	28-75
Իսթանբուլ էսհամը	85-05
Գամպիօ Լօնտրա 3 այ վատէ	25-31

Վիէննա, 7 Յուլիս

Աճիо ֆիորին	-
Բուսիկի չըմէնտըֆէրի	15-25

ՂԱԼԱԹԱ ՖՕՐՍԱՍԸ

Էսհ. ուս. տիւն ազ. գաբ.	11-28
Գաբ սապահ այրլը	11-37
Իսթիդ. 63 (Մութօն) 6 % ֆ.	52-
» 65 » 6 % ֆ.	52-
» 69 (Բինար) 6	51-
» 72 (Գօն տիւ Թրէզօր)	18-25
» 73 6 % ֆ.	49-
Բուսիկի չըմէնտըֆէր 3	31-
Ագճէ ֆայիզի »	9-
Բրբօր Ղրշ	27-20
Հավալէտիզ »	35-

ՊԱՆԳԱ ԱԳՍԻՕՆԼԱՐԸ

Գրէտի ժէնէրալ	3-20
Սամայլ պանգառը	7-25
Սօսիէթէ ժէնէրալ	4-12
Թրամվայ	3-60

ԱԳՋԷԼԷՐԻՆ ՖԻՅԱԹԸ

Օսմ. լիրասը 100 ղրշան	Ղշ. Փր
Գէյալ մէճիտիյէ ֆարգը	117-12
»	212-20
Մէճիտիյէ »	215-
Գէյլիք »	130-
Սվիթզրդ »	535-
Գաբրբ »	1270-
Գայմէ »	110- 4
Ինկիլիզ լիրասը	87-36
Ֆրանսզդ ալթունու	90-20
Փոլ	51-20
Գրիմիգ ալթունու	8-51
Գարպոն գայմէի	